

onafhankelijk dagblad
voor Aruba en de
Nederlandse Antillen
opgericht in 1884

abonnementsprijs Af 25,-
losse nummers Af 1,25
zaterdag met Ñapa Af 1,50

donderdag
11 mei 2006
jaargang 122
nr 105

vandaag
inhoud

3 aruba

Soul Beach
Music Festival



8 nederland

Publieke optredens
Oranjehuis



13 financieel

Ovens
van leem



Overleg liberalisering luchtverkeer eilanden

WILLEMSTAD/ORANJE-
STAD — Opvoering van
frequentie en capaci-
teit van vluchten tussen
Aruba en de Nederlandse
Antillen, dat is wat de re-
gering-De Jongh-Elhage
voor ogen heeft. Over de
liberalisering van het
luchtverkeer tussen de
Antilliaanse eilanden en
Aruba, spreekt de minis-
ter van Verkeer en Ver-
voer, Kenneth Gijsbertha
(MAN), deze week met een
Arubaanse delegatie. Mo-
menteel mogen maximaal
32 vluchten per week op
die route uitgevoerd wor-
den.

In het kersverse Transitie-
programma staat behalve
dat het liberale luchtvaart-
beleid wordt voortgezet, maar
dat daarbij onderscheid moet
worden gemaakt tussen
interinsulair luchtverkeer
en internationaal luchtver-
keer. In de huidige situatie
worden reizigers die van de
Antillen naar Aruba en vice
versa reizen gezien als inter-
nationaal luchtverkeer. Op
korte termijn moeten beide
landen komen tot één nati-
onale luchtvaartmarkt. Ook

over dit onderwerp wordt
deze week met Aruba ge-
sproken.

In verband met bovenge-
noemd onderwerp staat ook
verlaging van de luchtha-
venbelasting op de agenda.
Aruba hanteert nu een tarief
van 33,50 dollar per persoon
op internationale bestem-
mingen (inclusief Curaçao).
De internationale vertrek-
belasting vanaf Curaçao be-
draagt 22 dollar. De luchtha-
venbelasting voor interinsu-
laire vluchten is vastgesteld
op 10 dollar. Gijsbertha wil
gelijktrekking van de belas-
ting en als het even kan ver-
laging. De Arubaanse luchtvaart-
delegatie bestaat uit Gijs-
bertha's Arubaanse collega-
minister Edison Briesen
(MEP), enige leden van de
Directie Luchtvaart en verte-
genwoordigers van de lucht-
vaartmaatschappij Ameri-
can Airlines. De laatste zijn
vooral ook mee, omdat zij
zich zorgen maken over de
vertraging van twee uur van
twee van hun toestellen. De
vraag is volgens Gijsbertha
of de vertraging te wijten is
aan Aruba of Curaçao.

ILO: Ruim 12 miljoen slachtoffers slavernij

GENÈVE — Wereldwijd
zijn meer dan 12 miljoen
mensen het slachtoffer
van moderne slavernij.
Vooral in Azië worden
veel mensen gedwongen
te werken onder vaak
erbarmelijke omstandig-
heden. Dat stelt de Inter-
nationale Arbeidsorgani-
satie ILO in een gisteren
verschenen rapport.

Volgens de aan de Verenigde
Naties gelieerde organisa-
tie vindt moderne slavernij
vooral plaats in Azië, waar
naar schatting 9,5 miljoen
mensen gedwongen arbeid
verrichten. Het gaat vooral
om arme boeren in India en
Pakistan die als een soort
lijfgeigen door het leven
gaan. In Birma worden

mensen door het leger ge-
dwongen wegen en militaire
kampen aan te leggen en
mijnen velden op te ruimen,
aldus het rapport. In Zuid-
Amerika zijn 1,3 miljoen
mensen het slachtoffer van
gedwongen arbeid en in Afri-
ka 1,2 miljoen mensen. In de
geïndustrialiseerde landen
zijn zo'n 360.000 mensen het
slachtoffer van moderne sla-
vernij, aldus de ILO. Hierbij
gaat het vaak om geforceer-
de prostitutie, maar ook om
gedwongen arbeid in restau-
rants, hotels of de landbouw.
Volgens de ILO is ongeveer
55 procent van slachtoffers
van moderne slavernij
vrouw en bijna de helft kind.
Slavernij werd in 1926 door
een internationale conventie
verboden.

‘Contact terroristen Londen met Al Qaida’

LONDEN — De daders
van de terreuraanslagen
in Londen op 7 juli hadden
‘waarschijnlijk contact met
leden van Al Qaida’, het te-
reur netwerk van Osama bin
Laden. Die conclusie staat
in een parlementair rapport
over de aanslagen, dat van-
daag is gepubliceerd. Door
de terreurdaden in drie me-
trotreinen en een dubbeldek-
ker kwamen 56 mensen om
het leven. De Britse veiligheidsdien-
sten waren volgens de par-
lementaire onderzoekscom-
missie slecht in staat de aan-
slagen te voorkomen, omdat
ze onvoldoende middelen
hadden. Twee van de vier
daders waren van tevoren

wel bekend bij de inlichtin-
gendiensten. Er was tegen
hen echter geen actie onder-
nomen, ‘omdat er dringender
zaken waren’. Van Mohammed Sadique
Khan en Shehzad Tanweer
was bekend dat ze naar Pa-
kistan waren gereisd, aldus
het rapport. “Er is nog niet
vastgesteld wie ze hebben
ontmoet in Pakistan, maar
het wordt als waarschijnlijk
gezien dat ze contact hebben
gehad met Al Qaida-figuren.”
Verhalen over een ‘vijfde da-
der’ die de aanslagen zou
hebben georganiseerd en
vervolgwas naar het buiten-
land zou zijn gevlucht, wor-
den naar het rijk der fabelen
verwezen.

AZV-zorgpas inzet politiek steekspel

ORANJESTAD — Regeringspartij MEP en oppositie-
partij AVP hebben geen goed woord over voor elkaars
houding ten aanzien van de zorgpas. MEP doet kriti-
sche vragen van AVP-parlementariër Arthur Dowers
over praktijksituaties met de zorgpas af als ‘estupido’.

Dowers stelde onder andere
vragen over de digitale vin-
gerafdruk. Hij wil weten wat
er gebeurt met iemand die
een hand in het gips heeft en
zijn vinger dus niet kan la-
ten scannen. Hij vraagt zich
ook af waarom de cedula niet
wordt gebruikt als verzeke-
ringsbewijs van AZV. “Stom-
me vragen”, aldus MEP in
een persbericht. De rege-
ringspartij neemt dit soort
vragen ‘mierenneukerij’ en
heeft er geen goed woord

voor over. “AVP en Dowers in
het bijzonder willen gewoon
niet zoeken naar een oplos-
sing voor de problematiek bij
AZV.”

Woordvoerder Solange Tjong
van het Uitvoeringsorgaan
Algemene Ziektekostenver-
zekering (UO van de AZV)
laat weten dat het uitvoe-
ringsorgaan zich er terdege
van bewust is dat er situa-
ties zijn waarin het niet mo-
gelijk is om de zorgpas af te

lezen of de vingerafdruk te
scannen. “Bijvoorbeeld als
iemand naar het ziekenhuis
wordt gebracht en met spoed
moet worden geopereerd,
maar de zorgpas niet bij
zich draagt. Of in het geval
van een huisbezoek van een
huisarts aan een patiënt.”
Volgens Tjong is het UO be-
zig om protocollen op te stel-
len. In deze protocollen geeft
het uitvoeringsorgaan aan
wat de betreffende hulpver-
lener moet doen als zich zo’n
situatie voordoet. Het is de
bedoeling om deze protocol-
len in de komende maanden
beschikbaar te stellen aan
de zorgverleners.

Vervolg op pagina 3

Lucratieve wapenhandel Colombia



SOACHA — Sinds 1994 worden geweren van de Israëlische wapenfabrikant Galil door het
Colombiaanse Indumil gemaakt. Aanvankelijk werden alleen de onderdelen gemaakt. Tegen-
woordig worden de geweren ook in elkaar gezet, uitgetest en verkocht voor 770 dollar per stuk.
Van de 45.000 stuks die Indumil jaarlijks fabriceert, is ongeveer de helft voor export – de rest
wordt dus lokaal verhandeld.

Dodelijke gevechten houden aan in Somalië

MOGADISHU — Het do-
dental door de aanhou-
dende gevechten tussen
rivaliserende milities in
de Somalische hoofdstad
Mogadishu blijft stijgen.

In de nacht van woensdag
op donderdag vonden zeker
twintig mensen de dood, on-
der wie een zwangere vrouw
en haar drie kinderen, maak-
te een militieleider bekend.
De gevechten in het land dat
al sinds 1991 geen centraal
gezag meer kent, laaiden be-
gin deze week in alle hevigh-
heid op. Sindsdien hebben
zeker 120 mensen de dood
gevonden.

”Siisii is veranderd in een
slagveld. Veel huizen zijn
beschoten en honderden be-
woners vluchten. Het is een
catastrofe”, aldus militielei-
der Sayid Mohammed. Siisii
is een sloppenwijk van Mo-
gadishu.

Rivaliserende clans zijn heer
en meester in het land in de
Hoorn van Afrika. Gewelds-
uitbarstingen hebben in
vijftien jaar tijd tussen de
300.000 en 500.000 levens
geëist. Er is sinds februari
een overgangsregering in de
stad Baidoa, maar die heeft
in Mogadishu niets in te
brengen.

Internationale hulp bereikt Paramaribo

PARAMARIBO/BRUSSEL
— Vijf medewerkers van
de Verenigde Naties, onder
wie een Nederlander, komen
morgen in Suriname aan om
te assisteren bij de hulpver-
lening in het door overstrom-
ingen geteisterde binnen-
land. Dit heeft president Ro-
nald Venetiaan gisteren aan
het ANP meegedeeld.

“Het is niet meer nodig dat
wij om een internationaal
hulpteam vragen, UNDP
heeft de komst van vijf me-
dewerkers aangekondigd”,
aldus Venetiaan. Eerder zei
hij dat een hulpteam binnen
24 uur in Paramaribo kon

Antillen wijzen BRK-voorstel Wijn af

WILLEMSTAD — Minister
Ersilia de Lannooy (PNP)
van Financiën heeft de
uitwerking van de afspra-
ken in december over de
Belastingregeling voor
het Koninkrijk (BRK)
door haar Nederlandse
collega, staatssecretaris
Joop Wijn (CDA) van be-
lastingzaken, afgewezen.
Zo krijgt deze krant uit
diverse bronnen beves-
tigd.



Joop Wijn

De interpretatie door Wijn
en zijn ambtenaren van het
protocol van 1 december ge-
tekend door de staatssecre-
taris en minister De Lannooy,
komt volgens de Antilliaanse
bewindsvrouw niet overeen
met de gemaakte afspraken.
Was er van de zijde van de
financiële sector al (ingehou-
den) scepsis over de meer-
waarde van het bereikte ak-
koord – hoewel De Lannooy
het openlijk verdedigde – de
uitwerking door Wijn zou al
helemaal ongunstig zijn voor
Curaçao als aantrekkelijk
centrum voor internationale
financiële dienstverlening.
De uitwerking van het BRK-
protocol, getekend op 1 de-
cember 2005 op Curaçao, is
vertrouwelijk en niet in het
bezit van deze krant. Maar
ingewijden zeggen dat het
de mogelijkheden van de
financiële sector om op ten
minste gelijke voet van de
concurrentie zaken te doen,
nog verder verslechtert. “De
zaak is dichtgetimmerd”. De
Antillen willen het liefst een
ongeclausuleerd nultarief
op dividenduitkeringen (in
plaats van de huidige 8,3
procent), zoals ook diverse
andere landen bieden. Vol-
gens het protocol zou in be-
paalde gevallen nul moge-
lijk zijn – in een groot aan-
tal gevallen overigens niet.
Bijvoorbeeld voor banken
en verzekeraars die onder

BEZOEK
Reden dus voor de minister
om de tekst naar Wijn terug
te sturen met het verzoek
invoering aan te houden. De
Nederlandse staatssecre-
taris bezoekt eind mei verschil-
lende Antilliaanse eilanden.
Wellicht gaan de gesprekken
over douanezaken en uitzen-
ding van Nederlandse tech-
nische bijstanders. Op 2 juni heeft hij een be-
spreking op Curaçao met De
Lannooy – die naar verluidt
alle belastingzaken heeft
gedelegeerd aan haar partij-
genoot Alex Rosaria, staats-
secretaris belast met Fiscale
Zaken, behalve het BRK-dos-
sier. Wijn wordt in elk geval
vergezeld van directeur-ge-
neraal Jenny Thunissen van
de Nederlandse Belasting-
dienst, die al eerder in Wil-
lemstad is geweest.

Vervolg op pagina 6:
Spoedig behandeling wet
Spaarvermogensheffing

NSA luisterde ook binnenlands af

WASHINGTON — De Ame-
rikaanse inlichtingendienst
NSA heeft niet alleen inter-
nationale telefoongesprek-
ken van Amerikanen afge-
luisterd, maar blijkt ook een
uitgebreide database te heb-
ben aangelegd van miljar-
den binnenlandse telefoon-
gesprekken.

Lijsten met telefoongesprek-
ken van tientallen miljoenen
Amerikanen zijn in het bezit
van de dienst, meldde de
krant USA Today vandaag.
‘Het is de grootste database
ter wereld’, verklaarde een
niet bij naam genoemde bron
in de krant. “Het doel van de

NSA is een database te cre-
eren waarin elk telefoonges-
prek is opgenomen dat ooit
is gevoerd”, gaat hij verder.
Het programma zou kort na
de aanslagen van 11 septem-
ber 2001 in het leven zijn ge-
roepen. Voor het creëren van
het superbestand heeft de
NSA medewerking gekregen
van de drie grote telecom-
bedrijven AT&T, Verizon en
Bellsouth. De schimmige organisatie
raakte vorig jaar in opspraak
nadat bekend was geworden
dat ze telefoongesprekken
had afgeluisterd zonder de
daarvoor benodigde toestem-
ming.

Skinhead doodt allochtonen

ANTWERPEN — Een
18-jarige skinhead met
een extreemrechtse
achtergrond heeft van-
morgen in het centrum
van Antwerpen een
zwarte vrouw en haar
dochtertje op straat
doodgeschoten.

Even daarvoor had hij
gevuurd op een Turkse
vrouw. Die verkeert mo-
menteel in levensgevaar.
De politie gaat uit van een
racistisch motief, meldt de
VRT-radio. Agenten heb-
ben de jongeman neerge-
schoten.

Heeft u zin om eens
lekker uit eten te gaan?

Kijk dan vandaag naar onze
speciale “Sizzle” op pag.14

ARUBA DAILY
ENTERTAINMENT

WK VOETBAL TOTO
TE VERKRIJGEN
@ THE PLAZA
AFL. 25,00 PER FORMULIER.

Geopend de gehele week
van 10.00 am - 02.00 am
Tel. 583-8826



Lekker
soeppie!



Profiteer vanaf 17 april van onze 'laagseizoen prijzen'.

2-persoonskamer per nacht va. \$ 70.00 - Excl. 19% en \$5.00 + 15% voor ontbijt p.p.
4-persoonskamer per nacht va. \$ 100.00 - Excl. 19% en \$5.00 + 15% voor ontbijt p.p.

Nu open voor iedereen !!! Tel: (297)5870110 - Fax: (297)5870117
E-Mail: verlof@setarnet.aw - URL: www.MVCEagleBeach.com



JIMMY'S PLACE
Elke donderdagavond
vanaf 10:00 pm 1:00 am
Geniet van de muziek
uit de jaren 80 en 90 met
DJ Ricardo



Happy
hour

VRIJDAG 12 mei:

Happy Hour van 17:00 tot 19:00
Alle bieren Afl. 3.00, wijn Afl. 3.50, mix drinks Afl. 4.00
Bar/snackbar/take away/internetcafe/gym/pool
Lokatie: Achter basisschool de "Schakel. tel:587-7710



5 871 971
993 08 08

www.renthousearuba.com

Alto Vista

Ruime en sfeervolle villa in
omg. Noord. Voorzien van
woonk. en keuken met
kookeiland. 3 slpk. + airco
en 2 badk. Volledig
ommuurd en aangel. tuin
met carport en 2 porches.
Tevens alarm aanw.



Afl. 2.450,- p/mnd vanaf 1 juli 06 beschikb.



Smit & Dorlas®
Caribbean

Open:
9a.m.
to 5 p.m.

- Uw specialisten in koffie thee en 's wereld meest bekende merken espressomachines en Koffie Vending machines.
- Alles wat u nodig heeft voor uw "Cafe Complet" zoals suiker, melk cups, filterpapier, koekjes, perculators.
- Ook 25 soorten thee en een grote varieteit losse thee

Agenten van klassiek porselein merk "DUDSON uit Engeland

Adres: De La Sallestraat 30 Tel.: 5820-880

Waarom moet u meewerken aan het Budgetonderzoek

Datum : april – mei 2006



Om een gedetailleerd
beeld te krijgen van de
uitgaven van
huishoudens op Aruba

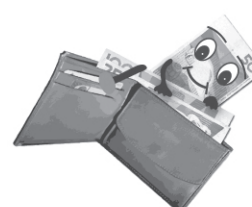
Om prijsontwikkelingen
te volgen

Om een beeld te krijgen
van de kwetsbare
groepen binnen
onze samenleving

Om Nationale
Rekeningen samen
te stellen

Om het consumenten-
prijsindexcijfer te
berekenen

Voor onderhandelingen
voor loonsverhogingen,
pensioensverhogingen
en het aanpassen
van huurprijzen



Na unda mi placa ta bai?



PHAT GIRLZ
Comedy (PG-13)

Monique Ims & Godfrey Danchimah
Daily: 4:15 - 6:15 - 8:15 - 10:15

ICE AGE: THE MELTDOWN
Animated Cartoons (G)

Ryan Merriman & Mary Winstead
Daily 4:00 - 6:00 - 8:00

A.T.L.

Comedy/Drama (PG-13)
Tip T.J. Harris & Lauren London
Daily: 10:00

THE WILD

Animated Cartoons (G)
Kiefer Sutherland & James Bellushi
Daily 4:35 - 6:10

BASIC INSTINCT 2

Drama/Romance (R)
Sharon Stone & David Morrissey
Daily: 5:40 - 7:50 - 10:05

TAKE THE LEAD

Drama/Musical (PG-13)
Antonio Banderas & Rob Brown
Daily: 4:50 - 7:10 - 9:30

SCARY MOVIE 4

Comedy/Horror (PG-13)
Anna Faris & Regina Hall
Daily: 4:05 - 6:05 - 8:05 - 10:05

MISSION IMPOSSIBLE 3
Action/Adventure (PG-13)

Tom Cruise & Ving Rhames
Daily: 4:50 - 7:20 - 9:50

DRIVE IN

AQUAMARINE
Comedy/Drama (PG)
Joanna Levesques
Emma Roberts
Thu : 8:00 pm
Fri & Sat: 8:00 & 10:30 pm
Admission Awg. 7,00 / person
Sun: 8:00 pm CAR CRASH
Admission Awg 10,00 /car

COMING SOON
*Da Vinci Code
*Cuirous George
* Just my luck

www.thecinemas.aw

COLOFON

AMIGOE ARUBA

Tel: (297) 582-4333

Fax: (297) 582-2368

Patiestraat 13
Postbus 323
Oranjestad, Aruba

Directie:

Brenda Bouwman

e-mail: directie@amigocaruba.aw

Redactie:

Marjanne Havelaar (Coördinator)

Floor Huygen

Janna Koops

Mirte de Rozario

e-mail: amigocaruba@setarnet.aw

Administratie:

Zulaika Kelly (Abonnementen)

Rachella Kelly (Advertenties)

e-mail: avisoamigoe@setarnet.aw

Advertentie verkoop:

Mary-Ann Oduber

e-mail: sales@amigocaruba.aw

Kantoor uren:

Maandag t/m Vrijdag 8.00am – 4.30pm

Bank rekening nummers:

Caribbean Mercantile Bank # 20.65.19.03

Banco di Caribe # 02.506-810278-01

Te koop wegens

vertrek naar NL

HYUNDAI TUSCON
as new

bwj June 2005
automatic, silvergrijs,
only 6.300 km
price: **Afl. 34.000,-**
tel.: **582-9923**



ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een
persoonlijk karakter

Tel. 582-2720 • Fax 582-2720

Beatrixstraat 34 • Oranjestad

email: insurance@asca.aw

Do you pay, unnecessary high
cost to your ACCOUNTANT for
data entering

SAVE MONEY !!!

NEW data-entering using

Quickbooks Pro

done by professionals, against

low prices.

Also Your Tax Return filled in by

a certificated accountant.

For appointment and information

please feel free to call between

9-5 o'clock.

Tel.: 563 13 07

AGENDA

KANTOORUREN AMIGOE

Patiestraat 13. P.O. Box 323; open
van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

TELEFOON: 582-4333
FAX: 582-2368

BANKREKENINGNUMMER
02506.810278.01 Banco di Caribe
206.519.03 Caribbean Mercantile
Bank

POLITIE ALARMNUMMER
100

WACHTREGELING DOKTOREN

(ma. t/m za. van 18.00-07.00 uur)
donderdag 11 mei:

Oranjestad:

via Dr. Horacio Oduber Hospitaal (tel.
587-4300) of via Alarmcentrale (115).

San Nicolas:

via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht
(tel. 584-8833) of via Alarmcen-
trale (115).

APOTHEKEN

Pariba di brug:
Centro Medico N.V. Tel. 584-5794.

Pabou di brug:

Paradera N.V. Tel. 588-663 of 588-
6648.

DIVERSEN

PRO LECHI MAMA
(PLM)

Hulplijnen: voor alle vragen omtrent
borstvoeding kan men tussen 09.00-
17.00 uur bellen naar 594-9999 of
Doret Stevens (593-6870).

**INFORMATIECENTRUM
KONINGIN**

WILHELMINA FOND

(voor kankerbestrijding)

geopend van ma. t/m vr. van 08.30-
11.30 uur – Spinozastraat 9.

EDMUND E. HARMS

STICHTING

tel. 587-1277 (24 uur per dag).

**NARCOTICS-ANONYMOUS
HELPLINE**

tel. 583-8989 (24 uur per dag)

AIDS-HOTLINE

tel. 582-3040 of 582-7352
(tussen 07.30-12.00/13.00-16.30
uur).

**COÖRDINATIEBUREAU
DRUGSBESTRIJDING**

(J.E. Irausquinplein 2-A)

Tel. 583-4554 of 583-4101.

Fax 583-3334.

STICHTING

WIT GELE KRUIS

hoofdkantoor Koningstraat 22,
Oranjestad.

Tel. 582-4444; fax 582-4411.

Zowel voor de kraamzorg, zuigelin-
gen- en kleuterbureaus, wijkzorg,
diëtiste alsmede informatie in het
algemeen kan men tussen 14.00-
17.00 uur bellen naar 582-4444.
Een medewerkster zal u dan te
woord staan. Voor urgente geval-
len of administratieve zaken gelieve
gedurende kantooruren naar
582-4444 te bellen.



Buy a Present, Get a Present....
Happy Mothersday.

HOME & NATURE

Avenido Milo Croes 70 - Monday - Saturday 10 - 6
Tel. 5882731

Green Forest & Blue Sea
Terracota Palace • A Worl of Clay Pottery

For Mother's Day

Creative silk floral designs, Tree, Plants Decoration

Wilhelminastraat #67C - Tel: 836770-851151

Alexandra Coffy krijgt stage in Marriott hotel

Cirkeleilandenproject ondersteunt terugkeer kandidaten naar Aruba

ORANJESTAD — Vorige week is een uniek project, het ABC Cirkeleilandenproject, officieel van start gegaan op Aruba. Het project is bedoeld om in Nederland wonende Arubanen te ondersteunen bij hun terugkeer op Aruba en de Arubaanse arbeidsmarkt.

Het project is een samenwerkingsverband tussen de gemeente Amsterdam, het Nederlandse bedrijf A2 Management & Consultancy BV, de Arubaanse overheid en het Arubaanse bedrijfsleven. Het Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino is het eerste bedrijf dat deelneemt aan het project.

Het ABC Cirkeleilandenproject is gericht op in Nederland wonende Arubanen en Antillianen die geïnteresseerd zijn in een nieuw bestaan op de ABC-eilanden. Momenteel kunnen alleen in Amsterdam woonachtige Arubanen en Antillianen deelnemen aan het project op Aruba, dat nu nog het karakter van een *pilot* heeft.

OPLEIDING
De huidige *pilot* moet plaats gaan bieden aan ongeveer 25 kandidaten. Zij krijgen een voorbereidende opleiding van drie maanden aangeboden in Nederland, gevolgd door een stageplaats van zes maanden op Aruba. Indien

de stage succesvol wordt afgerond, krijgt de kandidaat een vaste aanstelling bij het desbetreffende bedrijf aangeboden. In dat geval worden ook de kosten voor de overtocht en de verhuiskosten naar Aruba vergoed en zal een huisvestingsregeling worden getroffen. De gemeente Amsterdam, afdeling DMO, DWI en Maatwerk dragen deze kosten.

NAAR HUIS

Op 5 mei startte de eerste kandidate van het ABC Cirkeleilanden project, Alexandra Coffy. Zij zal een stage van zes maanden vervullen op de *At Your Service* afdeling van het Marriott hotel. Voor Alexandra kwam het ABC Cirkeleilandenproject als een geschenk uit de hemel. Coffy verliet Aruba in 1989 om te gaan studeren in Nederland. "Ik vond er al gauw een baan en een huis, maar Aruba bleef altijd lonken. Toen ik dan ook hoorde van het ABC Cirkeleilandenproject, hoefde ik geen seconde na te denken", zo stelt zij.



Alexandra Coffy in Marriott's At Your Service uniform.

Dit was haar kans om terug te gaan naar huis. Momenteel volgt Coffy een zes maanden durend stage-traject op de At Your Service afdeling van het Marriott hotel. Rondt zij deze stage met goed gevolg af, dan wordt haar een vaste baan op deze afdeling aangeboden. "Ik heb het volste vertrouwen in dit bedrijf en in deze baan. Voor mij is het een unieke kans die ik graag wil waarmaken. Voor mij staat vast dat ik op Aruba wil blijven en ik zal er alles aan doen om daarin te slagen", aldus een enthousiaste Coffy. Het ABC Cirkeleilandenproject is vorige week als pilot van start gegaan. Coffy is de eerste kandidate in dit programma; het Marriott hotel is de eerste werkgever op Aruba die deelneemt aan het project. Volgens A2 Management & Consultancy BV zullen op korte termijn nog een twintigtal Arubaanse of Antilliaanse kandidaten in Amsterdam worden geselecteerd en naar Aruba worden gezonden voor eenzelfde stage-traject. Behalve op Aruba, zal dit project ook van start gaan op Bonaire en Curaçao, vandaar ook de naam ABC Cirkeleilanden.

Leven op Aruba duurder geworden

ORANJESTAD — Gedurende de maand april zijn de kosten voor levensonderhoud met een half procent gestegen. Volgens berekeningen van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) is het consumentenprijsindexcijfer omhoog gegaan van 118,5 naar 119,1.

Binnen de sector voeding werden prijsdalingen waargenomen voor aardappelen, groenten en fruit, terwijl graan(producten) en verteeringsmiddelen ongewij-

zigd zijn gebleven. De andere producten uit deze sector vertoonden een prijsstijging. De stijging van de olieprijsen hebben ertoe bijgedragen dat de gemiddelde kosten voor vervoer en communicatie stegen met twee procent.

Ten opzichte van 1 januari steeg het consumentenprijsindexcijfer met 1,4 procent. De prijzen stijgen sneller dan een jaar eerder. Het indexcijfer voor de gezinsconsumptie steeg tussen april vorig jaar en dit jaar namelijk in totaal 3,7 procent.

Amateuristisch vervalst paspoort

ORANJESTAD — Twee paspoortvervalsers zijn door de rechter veroordeeld tot twee en drie maanden gevangenisstraf. De vervalsers die zijn daad bekende en meewerkte aan zijn strafrechtelijk onderzoek, werd door de rechter beloofd met een maand strafvermindering.

Mucho Moneke had zijn paspoort vervalst door 'iets' in het paspoort te plakken. Wat precies werd niet duidelijk tijdens de behandeling van de rechtszaak. "Zo'n amateuristische vervalsing heb

ik nog niet eerder gezien", aldus de rechter, vlak voor hij het vonnis oplegde. Hij legde Moneke twee maanden gevangenisstraf op, in plaats van de gebruikelijke drie maanden.

Want Moneke had direct bekend en werkte mee aan het onderzoek van de politie. Yaneth Arango Rosales kwam er minder goed van af. Zij kreeg voor het reizen en tonen van een vervalst Venezuelaans paspoort een gevangenisstraf opgelegd van drie maanden. Het Openbaar Ministerie had zowel bij Moneke als Arango Rosales drie maanden cel geëist.

Aanhouding agente verlengd

ORANJESTAD — Politieagente L.J.L. mag nog acht dagen langer worden vastgehouden. De 33-jarige vrouw werd vorige week vrijdag aangehouden op verdenking van betrokkenheid bij drugshandel, het afgeven van een dienstwapen in onderpand, stalking, bedreiging, diefstal en afpersing.

Gisteren werd verlenging van haar aanhouding door de rechter-commissaris goedgekeurd. Een dag na de aanhouding van de politieagente werd de 48-jarige R.F.F. aangehou-

den. Hij wordt verdacht van betrokkenheid bij dezelfde strafbare feiten. De recherche heeft huiszoeking verricht en bij de man thuis een shot-gun, een pistool en een hoeveelheid munitie aangehouden. F. verklaarde tegenover de politie dat de wapens van zijn halfbroer zijn. Ook deze, eveneens 48-jarige, man E.K.R. werd aangehouden. Hij gaf aan dat de wapens ook niet van hem waren, maar van een zekere M.L. Deze 27-jarige man werd eveneens aangehouden. Van alle verdachten is gisteren de aanhouding met acht dagen verlengd.

Veel blikschade

ORANJESTAD — Een voorrangsfout lag gisteren ten grondslag aan een verkeersongeluk op de rondweg ter hoogte van Elmar te Hato.

Een auto die vanuit de zijweg kwam, schatte de snelheid van de aankomende auto verkeerd in en draaide de weg op, terwijl dat niet meer kon. Met een hevige klap knalden de auto's op elkaar. De blikschade was enorm, maar de persoonlijke ongelukken bleven beperkt tot een lichtgewonde. Die werd per ambulance naar de Eerste Hulp gebracht.

Brand in Clabillostraat

ORANJESTAD — De Brandweer moest gistermorgen uitrukken om een brand te blussen in de Clabillostraat. Het bleek te gaan om een pand in aanbouw, dat inmiddels geheel in lichterlaaie stond. De brand was snel gebust, maar van het huis kon niets worden gered. Naar de oorzaak van de brand wordt onderzoek gedaan. Het pand had namelijk geen aansluiting op het elektriciteitsnet, waardoor kortsluiting is uitgesloten. Brandstichting lijkt daardoor een reële mogelijkheid.

AZV-zorgpas inzet politiek steekspel

Vervolg van pagina 1

Avp'er Dowers verbaast zich hierover. "Wat is het nut van een zorgpas als daarnaast regels moeten worden opgesteld in gevallen dat de zorgpas niet kan worden gebruikt? Enkele afwijkende situaties zijn prima, maar ik kan er een heleboel verzinnen."

MEP wijst de vragen over de zorgpas om nog een andere reden van de hand. In haar ogen is het de AVP geweest die de AZV invoerde en daarmee ook de huidige papieren AZV-kaart introduceerde. "Een leeg papier, zonder foto, handtekening of wat dan ook. Deze kaart zegt helemaal niets", zo stelt MEP. De regeringspartij vindt misbruik maken van dit papieren bewijs dan ook niet vreemd. "Illegalen vieren feest met deze kaart. Mensen gaan naar de dokter om vertoon van een kaart die niet van hen is en betalen niet voor de medische zorg." In 2001

kwam MEP aan de macht. De gele partij kreeg toen de kans om iets te doen aan dit misbruik. "Het heeft een tijd geduurd, maar UO is er uiteindelijk klaar voor en kan een nieuwe en professionele pas introduceren, voorzien van foto en handtekening" aldus de MEP.

Dowers erkent dat de AZV is ingevoerd toen AVP aan de macht was. "Die macht duurde echter maar zeven maanden. Daarna nam MEP het over. We praten wel over 2001. Het is nu 2006. Ondanks dat MEP er al die jaren blijkbaar tegen was, doen ze er nu pas iets aan." Volgens parlementariër had zijn partij inderdaad een goede reden om een papieren verzekeringsbewijs uit te geven. "AZV was net nieuw en we wisten dat het proces in de kinderschoenen stond. We wilden eerst AZV in de praktijk zien functioneren en na verloop van tijd de kinderziekten eruit halen."

ORANJESTAD — Morgen promoveert oud-minister Mito Croes (AVP) in de aula van de Universiteit van Tilburg op het proefschrift *De herdefiniëring van het koninkrijk*. Promotor is de Nederlandse oud-minister Ernst Hirsch Ballin (CDA). In december 2004 werd herdacht dat vijftig jaar eerder het Statuut voor het Koninkrijk der Nederlanden werd getekend. Volgens Croes ontbrak vanaf het begin een visie op de toekomst van het Koninkrijk. In zijn proefschrift geeft hij daartoe enkele aanzetten.

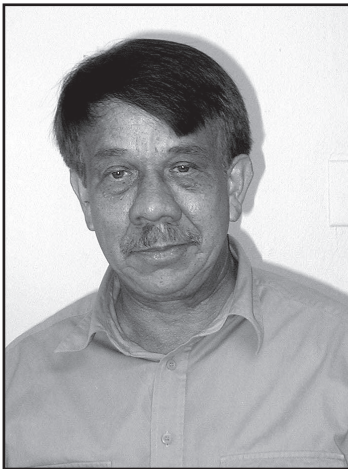
Het Statuut, de hoogste constitutie van het Koninkrijk, beschrijft de staatsrechtelijke verhoudingen tussen Nederland en de 'West'. Het bevat zowel elementen van een dekolonisatieregeling als van een oprichtingsdocument voor een nieuw Koninkrijk. Achteraf gezien wordt het als een probleem beschouwd dat het Statuut niet is gebaseerd op gemeenschappelijke belangen die ten grondslag moesten liggen aan het nieuwe Koninkrijksverband. Er was geen visie geformuleerd over hoe de samenwerking zich in de toekomst zou moeten ontwikkelen. De Koninkrijksbanden knelden van meet af aan.

Inmiddels hebben globalisering, interdependentie en mondiale concurrentie nieuwe verhoudingen gecreëerd. Nederland maakt deel uit van de Europese Unie en het

is nog onduidelijk wat dat precies betekent voor de eilanden en haar bewoners. Zo is binnenkort een uitspraak van het Hof van Justitie voor de Europese Gemeenschappen te verwachten over het kiesrecht voor het Europese Parlement voor de rijksgenoten in de Caribische rijkssdelen. Promovendus Croes zelf voert het geding voor het Hof in Luxemburg.

DEBAT

Ondanks het feit dat Nederland decennia lang heeft getracht de Caribische rijkssdelen onafhankelijk te maken, denken de eilandbewoners dat Nederland juist de koloniale verhoudingen weer wil invoeren. Kenden de eilandbewoners begin jaren vijftig van de vorige eeuw nog een hoger bruto nationaal product per capita dan in Nederland, nu is dat helemaal omgedraaid. Ook dat steekt.



Mito Croes

Dat heeft weer geleid tot een forse emigratiestroom uit de Antillen, die nieuwe spanningen binnen het Koninkrijk scheppen. Volgens Croes kan dit debat alleen worden doorbroken door uit te gaan van een fundamenteel andere, toekomstgerichte optiek. Na een halve eeuw zijn de gezamenlijke koloniale erfenis en de eventueel daarop gebaseerde gevoelens van schuld en piëteit, zo die ooit hebben bestaan, geen deugdelijke basis meer voor de toekomstige samenwerking binnen het Koninkrijk. Intussen hebben alle rijkssdelen te kennen gegeven de

staatkundige samenwerking te willen bestendigen. Juist nu is er behoefte aan een nieuw perspectief, stelt Croes, aan een gezamenlijke coherente toekomstgerichte visie hoe het Koninkrijk van de 'knellende banden' geherdefinieerd kan worden als een Koninkrijk dat (in het belang van alle rijkssdelen) kan functioneren als een strategisch partnerschap. Daarvoor is het noodzakelijk om gezamenlijk, los van de historische frustraties en gebabbel van de huidige knellende banden, de kaders te bepalen waarbinnen het Koninkrijk en de rijkssdelen in de toekomst zullen functioneren. Daarnaast dienen ook de belangen, die de rijkssdelen bij de toekomstige samenwerking binnen Koninkrijksverband kunnen hebben, te worden vastgesteld. Uitgangspunt daarbij is partnerschap, want dat creëert synergie.

Het 'eigenbelang' van Nederland zit in de strategische locatie van de eilanden, tussen Noord- en Latijns-Amerika in. Die ligging kan de handelsbelangen van Nederland ten goede komen. Alle rijkssdelen moeten strategische beslissingen gaan

nemen over de toekomstige samenwerking in Koninkrijksverband. De Caribische rijkssdelen staan hierbij ook voor de lange termijn keuze ten aanzien van hun relatie met de EU. Pas als er tussen de rijkssdelen politieke consensus bestaat over het nieuwe perspectief voor het Koninkrijk kan de juridische uitwerking aan bod komen.

Mito Croes (1946, Aruba) studeerde Nederlands recht aan de toenmalige Katholieke Hogeschool Tilburg. Hij was later belast met de leiding van het Departement Staatkundige Structuur Eilanden van de Nederlandse Antillen en wetenschappelijke hoofdmedewerker staats- en bestuursrecht aan de Universiteit van de Nederlandse Antillen. Sinds 1982 is hij ook politiek actief binnen de AVP. Hij was onder andere minister van Staatkundige Structuur Eilanden van de Nederlandse Antillen (en tijdelijk ook minister van Justitie) en minister van Welzijnszaken van Aruba. Tussen 1994 en 2001 was hij Gevolmachtigde Minister van Aruba in Nederland. Het proefschrift wordt uitgegeven door Wolf Legal Publishers (ISBN 90-5850-1736).

NIEUWE SERVICE OP CURAÇAO

Service Solutions

ARUBA Learning.com

Irenestraat 21 - Oranjestad - ARUBA
Tel: +297 582-1839, 588-5285
Fax: +297 588-9757
E-mail: mysteryshopping@arubalearning.com
www.arubalearning.com

NIEUWE SERVICE OP CURAÇAO

Staat reclame gelijk aan winst?
Jaarlijks spendeert men astronomische bedragen aan het projecteren van een verkoop-stimulerend imago van bedrijf en product. Veel geld gaat aan marketing en projecten gericht op aantrekken van potentiële klanten om zo de winst positief te beïnvloeden. De doorsnee ondernemer weet echter niet of de tijd en financiële middelen geïnvesteerd in reclame daadwerkelijk het gewenste doel bereiken. Een reclame campagne richt zich niet op voldoening van de klant.

Een voldane klant is de beste reclame.
Voor totale gerichtheid op verbetering van service verlening, biedt **Aruba Learning.com** een zeer professionele en efficiënte aanpak in de vorm van Mystery Shopping. Mystery Shoppers ondergaan in Uw bedrijf de ervaring van een doorsnee klant, om zo het totaal-beeld én details te observeren en te rapporteren voor wat service verlening-, product aanbod en alle andere aspecten betreft die belangrijk zijn om Uw klant happy te houden. Met Mystery Shopping identificeren we meteen de sterke en minder sterke kanten van het algemeen functioneren van Uw employees en ontwikkelen we de ideale gereedschappen om te bepalen welke aanpak nodig zal zijn om optimale service verlening te stimuleren, welke zich ongetwijfeld vertaalt in voldane klanten.

AMIGOE.COMTM

Met zo'n 8.000 bezoekers per dag is Amigoe.com één van de meest bezochte websites van de Nederlandse Antillen.

Adverteren op Amigoe.com?

Bel of mail nu!
E: web@amigoe.com
T: (005999) 767 2000

Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba
Tel. (297) 582-5222/
582-5051,
fax (297) 582-0306
e-mail:
favi@setarnet.aw
website:
<http://www.favi.org>



**DRIVE-IN
2006** 10 A.M. – 4 P.M.
4 JUNI

ARUCAR • STERN GM • TOPCAR • ULTIMATE

PRE-OWNED CARS


















Arubabank
understands



BANCO DI
CARIBE N.V.



CMCC
CARIBBEAN MERCANTILE CREDIT CO. N.V.



RBT BANK

Corda trece bo: Rijbewijs valido y ultimo dos payslip

Sticker Actie

Doe mee met de sticker actie van Botica di Servicio en
MAAK KANS op een cadeaubon t.w.v. Afls. 100,-!!



Semper serca di Bo!

Botica di Servicio Eagle - Maria - Noord - Seroe Preto

Hoe kunt u meedoen?

- Haal uw gratis sticker op bij één van onze 4 Botica's di Servicio.
- Plak deze sticker in de buurt van de kentekenplaat van uw auto.
- Elke donderdag zullen we in Amigoe de foto van de sticker en de kentekenplaat van de winnaar van de week plaatsen.
- De winnaar heeft 1 week de tijd om zijn prijs af te halen. Bel ons en laat weten bij welke van de 4 Botica's di Servicio u uw prijs wilt op halen.
- Als u uw prijs komt ophalen, kom dan in de auto met het kenteken en de sticker erop als bewijs.
- Actie geldig van 13 april t/m 26 mei 2006



Winnaar van de week

Kom vandaag nog langs bij Botica di Servicio en haal uw GRATIS sticker op, zodat u ook mee kunt doen.

Tot snel, want op = op!

Botica di Servicio

Caya Punta Brabo 17
Tel. 587.90.11

Santa Cruz 52 B
Tel. 585.81.45

Noord 52
Tel. 586.46.06

Weg naar Seroe Preto 25
Tel. 584.48.33

We are looking for a:

Store Supervisor

Please pick up an application at our office:
L.G. Smith Blvd. 126-A or call 582-3434



Antraco Aruba Group

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van Maandag t/m Zaterdag Radio Nederland Wereldomroep/ANP 10:00-10:15 Nieuws Spaans 10:30-10:45 R.N.W.O. Portug. 11:55-12:00 Nieuws Nota	6:30-7:25 R.N.W.O. 8:00-8:10 Nieuws Pap 8:30-9:00 Wereldpanorama 9:00-9:10 Nieuws Pap 9:30-9:45 Nieuws Creole	13:00-13:30 Nieuws Pap 13:30-14:00 Bolero muziek 14:00-15:00 Locale muziek 15:00-16:00 Gevarieerd 16:00-17:00 Mexicaans
---	---	---

NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B.
Jazz is alive on 106.7 fm
Woens. 9 p.m./Zon. Midn.

 Listen to Great Jazz
with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.

BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale
muziekprogramma
met ITO & Eddie

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke
avond een speciale dagprogramma

NIEUWSLIJN EUROPA
ELKE DAG
OM 12.00 'S MIDDAGS

FARAWÉ
Live Surinaams Programma
elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00

Toe aan nieuwe uitdagingen in uw carrière ?

Neem eens contact op met de loopbaanspecialisten
van ADVANCE Human Resource Services.

• Tel: 583-1338 • Web: www.advance-hrs.com

SPECIALNAN PA

Dia di Mama

15% RIBA TUR APARATO DI EHERSISIO CASH!!!

10% RIBA TUR OTRO MERCANCIA CASH!!!



TEXAS FURNITURE STORE N.V.

San Nicolas 584-5022 Cumana 582-1082

bunita pa cushina

Y hopi mas!

fun miles

Tanten cu tin den stock

Heineken Aruba N.V.

is looking for a

Creative Merchandiser (m/v)

Objective
The merchandiser will be responsible for merchandising the whole portfolio of Heineken in all outlets. He or she will have an important role in determining the presentation of all brands.

Tasks

- Put up POS materials such as signs, banners, price cards and build displays at all outlets where products from the Heineken portfolio are sold.
- Maintaining general supply of POS/ merchandise materials in the warehouse.
- Assist with market research when needed.
- Assist Brand Manager & Sales Manager during special promotions & events.

Responsibilities

- Maintaining the standard of all the merchandise materials in the outlets.
- Provide feedback on competitive information.
- Pick up and communicate signals / changes/ demands from the market.
- Support sales team in building a good relationship with the customers.

Criteria

- minimum 18 years of age + MBO communications or similar.
- Prior merchandising or marketing experience in retail or wholesale preferred.
- Good communication & customer service skills.
- Be creative and show initiative.
- Valid drivers license.
- Be able to work independently.

Interested? Please mail or fax your application before February 22nd to:
Heineken Aruba N.V.
Attn: Miranda Broers
Franklinstraat 6
Oranjestad
e-mail: miranda.broers@heineken.com / Fax: 583 1684

it's all about the beer



Le Dôme Restaurant

Indulge yourself, Tantalize your taste buds and treat yourself to an Incredible Experience!

A 5 course menu Gastronomique paired
with carefully selected wines
from the world famous "Louis Jadot"
from Bourgogne, France.

**JOIN US ON MAY 12th AT 8.30 hrs. TO ENJOY
THIS GREAT EVENING**




To receive more information and place reservations
please contact Le Dôme Restaurant at 5871517

Please note that space is limited and is reserved
on a first come first serve basis

Losse verkooppunten AMIGOE di Aruba

- Amsterdam Manor
- Botica Eagle
- Bright Bakery
- Circle K
- Formosa Supermarket
- Green Hill Supermarket
- Kong Hing
- Ling & Sons
- New Food
- Plaza Book Shop (Dakota)
- Simeon Antonio Mini Market
- Springfield Supermarket
- Super Food
- Texaco (Sasaki)
- Texaco (Sero Blanco)
- Texaco (Wayaca)
- Valero (Boulevard)
- Valero (St. Cruz)
- van dorp (Certified Mall)
- van dorp (Dakota)

Permanente markering gat in weg



Foto: Eugene Verijs

WILLEMSTAD — Bij de ingang van de Kaya Jorge Suares langs de Sta. Rosaweg ter hoogte van de wijk Toni Kunchi, zit al jarenlang dit gat in de weg. Drie verroeste olievaten markeren de onveilige situatie, waaraan verder niets verandert.

Promotie Curaçao op Radio 538

WILLEMSTAD — Luisteraars van de commerciële Nederlandse radiozender Radio 538 maken dit jaar weer kans op een reis naar Curaçao. De hoofdprijs van Radio 538, waarin Curaçao bij een breder publiek onder de aandacht wordt gebracht als de ideale vakantiebestemming, is een concept ontwikkeld door R.A.M. in samenwerking met het Curaçao Toeristen Bureau. R.A.M. is het reclamebureau voor het CTBE en richt zich op de Nederlandse,

Duitse en Belgische markt. Naast de algemene reclame doet R.A.M. ook de specifieke duikpromotie. In de radiospot, die in de laatste week van april werd uitgezonden, wordt de stem van koningin Beatrix nagedaan die de luisteraars aanraadt de kans op een royale reis naar Curaçao voor twee personen vooral niet te laten lopen. De negendaagse reis met een verblijf in Hotel Kurá Hulanda Spa & Casino en een huurauto is aangeboden door ABC Travel.

Geen water na gesprongen hoofdleiding

WILLEMSTAD — Tussen de 1000 en 2000 woningen in de wijken Amerikanenkamp, Rancho en Mon Repos hadden sinds vanochtend geen water. Zij zijn tijdelijk afgesloten van de waterleiding nadat een hoofdleiding ter hoogte van Post V gesprongen is. Aqualectra is gelijk begonnen met de herstelwerkzaamheden. Woordvoerder Sharo Bikker verwacht dat de situatie in de loop van de middag genormaliseerd zal zijn.

Ys: ‘Grenzen Antillen open voor de hele EU’

WILLEMSTAD — De grenzen van de eilanden moeten zo snel mogelijk voor werknemers en investeerders van de gehele Europese Unie opengesteld te worden, stelt voormalig premier Etienne Ys, tegenwoordig zaakwaarnemer van Hushang Ansary die Banco di Caribe en Ennia heeft overgenomen. Hij gaat hiermee nog een stapje dan toen hij nog minister-president was en stelde dat wat hem betreft de toelatingsregeling voor Europese Nederlanders op de schop moet. Volgens Ys staan de restricties de economische ontwikkeling van de Antillen in de weg.

Met zijn uitlatingen van Ys tegenover de Amigoe wil hij een discussie over de Antilliaanse toelatingsregeling voor Europese Nederlanders op gang brengen. De oud-premier benadrukt echter dat de Antilliaanse toelatingsregeling niet met de Verdonk-regeling mag worden vergeleken. Hij wijst erop dat de Antilliaanse regeling tot en met de Hoge Raad getoetst is en alle juridisch testen heeft doorstaan. “Onze toelatingsregeling is in tegenstelling tot de Verdonk-regeling niet discriminatoir. Deze is in het leven geroepen om

een kleine markt te beschermen tegen een veel grotere Europese markt. Wij moeten ook niet de indruk wekken dat wij onze regeling gaan aanpassen als antwoord op de Verdonk-regeling. De regeling moet ook geen wisselgeld worden in onderhandelingen met Nederland. Dat zou kunnen aangeven dat wij een verkeerde regeling hanteren, terwijl dit niet zo is.” Ys is wel van mening dat de toelatingsregeling niet meer van deze tijd is. “De wereld is veranderd. De internationale trend is dat iedereen

zijn markt wil vergroten. Wij moeten ook die richting op. Vrijheid van vervoer, van goederen, personen en kapitaal is nu zeer belangrijk. Wij hebben een grote markt tot onze beschikking, namelijk de Europese Unie. Wij moeten hier beter gebruik van maken en beter hierop inspelen. Het brengt een groot aantal voordelen met zich mee. Via deze markt hebben wij toegang tot hoogopgeleide groep en een markt die economisch gezien ver ontwikkeld is.” De voormalige premier is dan ook voorstander van het aantrekken van Europeanen naar Curaçao. “En dan heb ik het niet alleen over Nederlanders, maar ook over bijvoorbeeld Spanjaarden en Polen. We moeten de gehele EU als een potentiële markt zien. Migratie vanuit Europa kan een oplossing zijn voor de problemen waarmee wij te maken hebben, zoals onze kleinschaligheid en de vergrijzing. Wij

hebben behoefte aan mensen onder de zestig die kunnen produceren.” Ys houdt dan ook een pleidooi voor het zo snel mogelijk opstarten van een campagne om Europeanen naar de Antillen te halen. “Want hoe eerder je het doet, hoe beter het is.” Europese Nederlanders worden al een paar jaar van rechtswege tot de Antillen toegelaten. Dat betekent onder meer dat een verblijfsvergunning voor onbeperkte tijd wordt afgegeven, er geen borg meer hoeft worden betaald en dat er geen werkvergunning nodig is. Wel dient men zich met een uitschrijfbewijs, bewijs van goed gedrag, bewijs dat men verzekerd is voor medische kosten en twee foto's te melden bij het Plaatselijk Hoofd Politie voor een aanvraag voor de verblijfsvergunning. Voor gehuwde partners van uitgezonden marinepersoneel blijft het overigens verboden om te werken.

Schotte: Synchronisatie nodig voor ontwikkeling toerisme

WILLEMSTAD — Promotie van Curaçao in het buitenland heeft weinig zin zonder voldoende airlift en indien visumaanvragers een hele lijdensweg moeten afleggen om naar het eiland te komen.

Voor het verbeteren van strandfaciliteiten is goede afstemming nodig tussen diensten die onder verschillende gedeputeerden vallen. En de binnenstad wordt niet aantrekkelijker zonder flexibilisering van de sluitingstijden van de horeca. Gedeputeerde van Economische Zaken en Toerisme Gerrit Schotte (MPK) pleit voor een goede samenwerking tussen Land en eiland en tussen de eilandelijke diensten ter bevordering van toerisme. Schotte hekelt de visumprocedure, die naar hij begrepen heeft, onder andere de reden is waarom de sterhokballer uit de Dominicaanse Republiek, Sammy Sosa, een bezoek aan Curaçao telkens uitstelt. Visa en luchtverbindingen zijn twee probleemgebieden waarop de gedeputeerde intensievere samenwerking met het Land wil. Om de airlift te bevorderen wil hij een fonds oprichten met deelname van



Gerrit Schotte

particulieren. Op eilandelijk niveau moet er vooruitlopend

op de uitbreiding van het aantal hotelkamers met 2500 in de komende jaren, breed gewerkt worden aan de opleiding van personeel. Schotte wil hiervoor een ‘college hotel’, waar studenten intern opgeleid worden en tegelijkertijd praktijkervaring opdoen. Punda moet weer leefbaar worden. Dit kan bereikt worden door bovenverdiepingen van winkelpanden om te bouwen tot appartementen, die in combinatie met parkeerfaciliteiten te huur aangeboden kunnen worden. Maar een

eerste voorwaarde is de flexibilisering van de sluitingstijden. “Wij moeten ons er goed bewust van zijn dat toeristen hier voor hun plezier zijn. Dat brave burgers ‘s ochtends om zeven uur aan het werk moeten mag geen reden zijn voor vroege sluitingstijden. Uitgaansgelegenheden moeten ook doordeweeks tot diep in de nacht open kunnen zijn”, aldus Schotte. “Punda en Otrobanda moeten hierdoor zo gezellig worden dat dit cruisesmaatschappijen ertoe brengt om later uit te varen.”

‘Korpodeko te commercieel’

Korpodeko moet weer gaan opereren als economische ontwikkelingsbank met de lokale startende ondernemers duidelijk in het vizier. Gedeputeerde van Economische Zaken Gerrit Schotte (MPK) vindt dat de ontwikkelingscorporatie te veel als commerciële bank opereert, tegen soms ongunstiger voorwaarden dan lokale banken. Korpodeko is 21 jaar geleden opgericht als economische ontwikkelingsbank, gefinancierd met voornamelijk overheidsgelden. De bedoeling is dat de corporatie zachte leningen verstrekt, incentives biedt en flexibel te werk gaat, zegt Schotte. In de praktijk zou daarvan weinig te merken zijn. Volgens de gedeputeerde klagen startende ondernemers erover dat zij geen verschil zien tussen de financieringsvoorwaarden van Korpodeko en commerciële banken, die soms zelfs aantrekkelijker zijn. Als de

overheid voor de golfbaan van het Hyatt-project een zachte lening kon verstrekken van 32 miljoen gulden uitgespreid over 25 jaar, dan moeten lokale ondernemers met een goed initiatief beter en makkelijker ondersteund worden, meent hij. Naast Korpodeko moet hiervoor een betere afstemming komen tussen kleinbedrijfsvereniging Adeck en het ontwikkelingscentrum voor het kleinbedrijf Sedgeck.

LULUIS LULUIS

“Geniet van uw nieuwe auto!”

Elke week een MoneyCard van **NAf. 500,-**

Eind mei liquideren wij maximaal **NAf. 3000,-** aan rente op uw lening

Hoofdprijs van **NAf. 25.000,-** cash als tegemoetkoming bij de aanschaf van uw nieuwe auto bij de autodealer van uw keuze.

TOTAAL NAf. 35.000,- AAN FANTASTISCHE PRIJZEN

Deze campagne duurt tot en met eind juni 2006

MCB Persoonlijke Leningen en Hypotheken

Voor meer informatie bel : 466-1817

Pas ontvangen een nieuwe collectie TASSEN van het merk Texier

Fijne kwaliteit leder uit Frankrijk.

Tevens speciaal voor **MOEDERDAG** t/m **50% korting** op de oude collectie tassen.

Lord's Promenade, Tel. 736.3033

Snel behandeling wet spaarvermogensheffing

Vervolg van pagina 1

Ondertussen ligt de ontwerp-Landsverordening Spaarvermogensheffing nog altijd voor behandeling bij de Staten. Het is een gevolg van de Spaartegoedenrichtlijn van de Europese Unie, waar de Antillen via Nederland ook mee te maken hebben. Wijn zal begin juni als hij op Curaçao is, ongetwijfeld vragen naar de status van deze nieuwe wet, want de verwachting is dat hij daarover in Europees verband verslag moet uitbrengen. Ook De Lannooy, die dit eerst als ‘wisselgeld’ voor een nultarief in de BRK wilde gebruiken, is nu voorstander van snelle behandeling voor het Antilliaanse parlement. De Spaartegoedenrichtlijn is gericht op het voorkomen van

fiscale fraude, door het zwijgen van in het buitenland aangehouden gelden door natuurlijke personen minder goed mogelijk te maken. De richtlijn heeft tot gevolg dat de EU-lidstaten informatie moeten gaan uitwisselen met betrekking tot grensoverschrijdende rentebetalingen. Landen die hieraan niet meedoen (België, Luxemburg en Oostenrijk) houden in een overgangsperiode een bronheffing in op de rentebetalingen. Op zichzelf schept de Spaartegoedenrichtlijn geen directe verplichtingen voor de Antillen en Aruba. Maar omdat de EU kapitaalvlucht vrees naar enkele derde landen en enkele van de EU afhankelijke en geassocieerde gebieden, worden hier gelijke maatregelen genomen.

BRK-protocol

Minister De Lannooy zette op 1 december bij de onderhandelingen over het protocol voor een nieuwe BRK in op een nultarief, in plaats van de huidige 8,3 procent op deelnemingsdividenden vanuit Nederland. Het werd uiteindelijk de volgende constructie: Voor de nul procent bronheffing zal een ‘doorstroomtest’ worden opgenomen. Van deze test worden uitgezonderd de bestaande en de nieuw te vestigen banken en verzekeraars die onder toezicht staan van de Centrale Bank, evenals

beursgenoteerde vennootschappen en pensioenfondsen. Daarnaast is van ‘doorstroom’ geen sprake en bestaat er dus recht op de nul procent voor deelnemingsdividenden, als de vennootschap die het dividend ontvangt, de brutodividenden in een Herstelbank investeert. In het geval een deelnemingsdividend niet voldoet aan de voorwaarden van een maximum bronheffing van nul procent, zal de maximum bronheffing van 8,3 procent worden verlaagd naar 5 procent.

Ga op zoek naar uw huis, wij regelen de rest?

Bel onze hypotheek desk op 433-1202/03/05

natuurlijk!
Postspaarbank

PSB
Spaar- en hypotheekbank
Waaigatplein 1, Punda.

7%

Laatste check kist Insel Air

WILLEMSTAD — De Embraer Bandeirantes van Insel Air wordt momenteel voor de laatste keer nagelopen in Venezuela. Als ook de proefvlucht slaagt komt het vliegtuig rond het weekeinde naar Curaçao.

Daar volgt een nieuwe controle door de Directie Luchtvaart om het proces voor het verkrijgen van een vliegvergunning (AOC) af te ronden. “We lopen nog een hele checklist af voordat het toestel naar hier komt. Dat is

normaal bij de aankoop van een vliegtuig”, zegt Edward Heerenveen, directeur van de lokale luchtvaartmaatschappij in oprichting. Afhankelijk van het verloop van de check van het propellervliegtuig komt het uiterlijk begin volgende week naar het eiland. Het Embraer-vliegtuig is nieuw voor de Directie Luchtvaart, waardoor certificering meer tijd kost dan voor een bekend vliegtuig. Voor het *air operator’s certificate* (AOC) worden behalve het nalopen van checklisten ook opnieuw testvluchten ge-

maakt, naar Bonaire en Aruba. Heerenveen: “We hopen begin juni helemaal klaar te zijn om te beginnen. Als we de AOC binnen hebben, kondigen we de ticketverkoop aan. Twee weken later kunnen we dan de eerste vlucht uitvoeren.” Als de vergunningprocedure geheel is afgerond kan Insel Air ook verder met het MD 82-vliegtuig voor de middel-lange afstandsroutes. Hiervoor is de maatschappij een samenwerking aangegaan met de Surinaamse luchtvaartmaatschappij SLM.

Ruim 8 miljoen voor armoedebestrijding

WILLEMSTAD — Nederland stelt in 2006 eenmalig een extra bedrag van ongeveer 8 miljoen gulden ter beschikking voor een kortlopend programma armoedebestrijding. In samenwerking met de Uitvoeringsorganisatie Stichting Ontwikkeling Nederlandse Antillen (Usona) is een aanpak uitgewerkt.

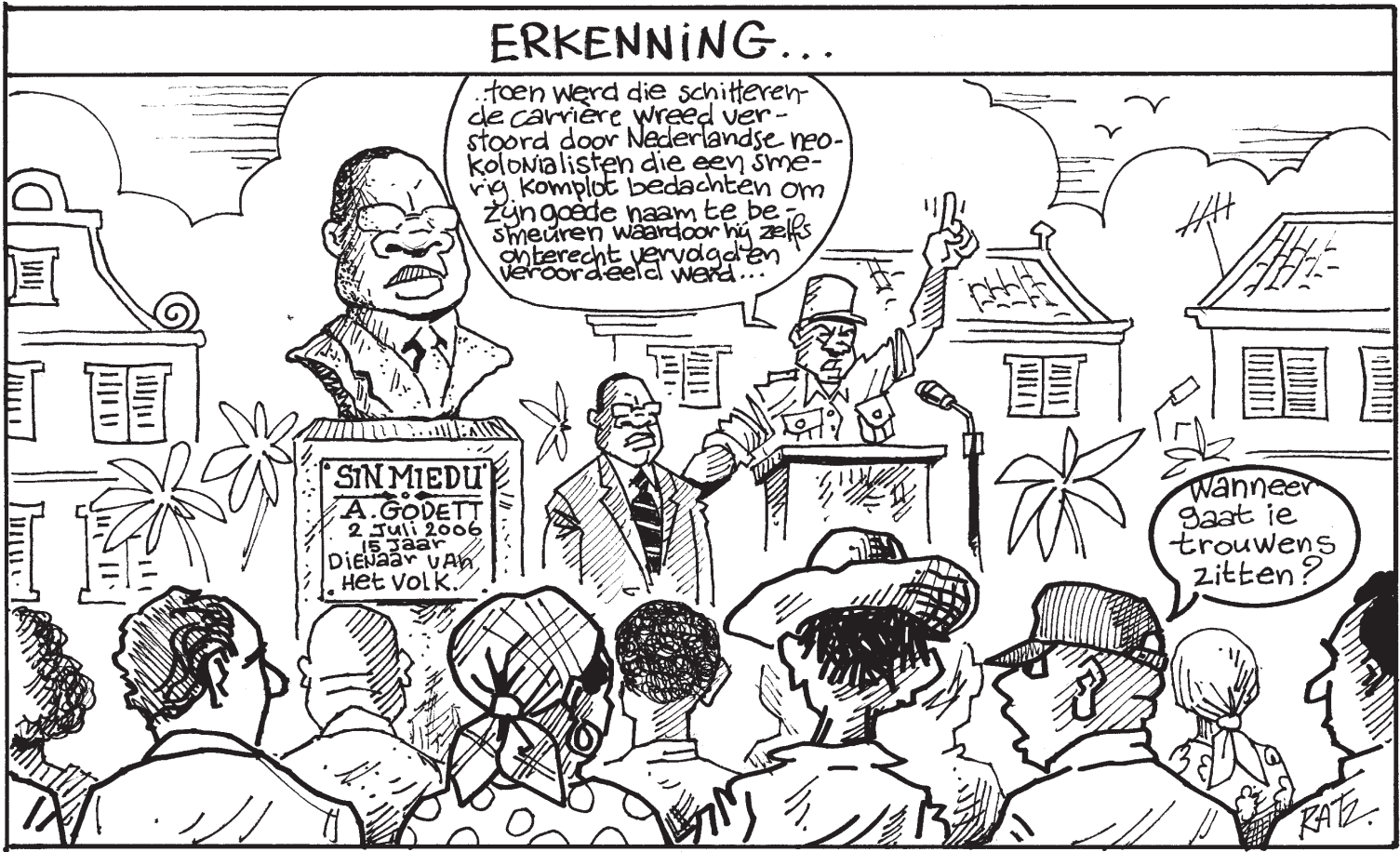
Relevante organisaties (overheid; non-gouvernementele organisaties, ngo’s; community based organizations, cbo’s; en organisaties uit de private sector) worden uitgenodigd om projectvoorstellen in te dienen ter verlichting en/of bestrijding van acute armoede. De looptijd van de projecten kan maximaal één jaar zijn. Nederland heeft dit extra programma voor armoedebestrijding opengesteld voor de vijf eilandgebieden van de Nederlandse Antillen. De lopende samenwerkingsprogramma’s op het gebied van economie, bestuurlijke ontwikkeling, onderwijs en de sociale vormingsplicht dragen ook bij aan armoede-

bestrijding, maar zijn meer op de lange termijn gericht. De financiering van nieuwe ngo-projecten via de Amfo ligt, vanwege de huidige reorganisatie van de Amfo, stil. De financiering via Amfo zal naar verwachting op zijn vroegst eind 2006 weer op gang komen. Per eilandgebied is, in overleg met vertegenwoordigers uit de overheid, de non-gouvernementele sector en de private sector, vastgesteld welke armoedeproblemen op de eilanden allereerst aangepakt moeten worden. Projecten kunnen worden ingediend door organisaties, in overleg met de eilandelijke coördinator armoedebestrijding. Voor elk eilandgebied zijn één of twee armoedecoördinatoren aangewezen. De armoedecoördinator bekijkt of het projectvoorstel binnen het programma past en of er geen overlap is met andere projecten. De richtlijnen en voorwaarden voor het indienen van projectvoorstellen onder het programma Armoedebestrijding 2006 staan op de website van Usona: www.usona.an.

Laptop GGD-arts weer terug

WILLEMSTAD — De gestolen laptop met belangrijke gezondheidszorgdata van GGD-arts en onderzoeker Izzy Gerstenbluth is, de dag dat er advertenties verschijnen met een verzoek om de computer terug te brengen, al weer terug. Dat bevestigt Gerstenbluth tegenover de *Amigoe*.

De laptop werd maandagmiddag rond half zeven gestolen bij een overval die plaatsvond op de parkeerplaats van Swaen, in de omgeving van het Bestuurscollege. Het eilandgebied plaatste vandaag advertenties in verschillende ochtendkranten onder de kop ‘Mededeling’, waarbij verzocht werd de laptop weer terug te brengen bij de GGD. Er werd ook een beloning uitgetoefd. “Op de draagbare computer zijn belangrijke gezondheidszorgdata opgeslagen van alle eilanden, waar jarenlang aan is gewerkt, maar die voor andere mensen geen waarde hebben”, zo meldde het eilandgebied. Hoe de computer is teruggekomen en of de advertentie daarbij een rol heeft gespeeld, is niet bekend. Gerstenbluth wil verder geen commentaar geven op de zaak.



FOL dreigt met motie van wantrouwen tegen De Lannooy

WILLEMSTAD — De FOL-fractie overweegt een motie van wantrouwen tegen Financiën-minister Ersilia de Lannooy (PNP) in te dienen. Volgens FOL-Statenlid Maurice Adriaens dient de minister haar verantwoordelijkheid voor de financiële problemen van het Land te nemen.

De Lannooy is door de oppositie naar de Staten geroepen om uitleg te geven over de financiële situatie van het Land en wat zij gaat doen om de huidige begrotingsproblemen te verhelpen. Volgens Adriaens wil de FOL-fractie van De Lannooy horen wat zij van plan is. Als de minis-

ter de oranje fractie niet kan overtuigen, dan zal de FOL een motie van wantrouwen tegen haar indienen, aldus Adriaens vanochtend, vooruitlopend op de vergadering van morgenochtend. “Wij willen horen hoe het tekort op de begroting verlaagd wordt en hoe de financiële situatie van het Land wordt aangepakt. Er moet iets gebeuren, anders kan het Land straks niet meer aan zijn verplichtingen voldoen.” Ondertussen heeft de PNP zich volmondig achter haar minister geschaard. In een persbericht neemt Marelva Jansen, secretaris-generaal van de partij, het op voor haar partijleider. Volgens Jansen is het zaak dat de

Antillen hun financiële huishoudboekje op orde krijgen. De overheid moet in staat zijn al haar kosten en schulden uit haar inkomsten te betalen, aldus Jansen, terwijl zij zich afvraagt of de andere ministers in het kabinet niet op de hoogte zijn van het feit dat hun begroting wordt overschreden. Dit argument van de PNP’er wordt echter van de hand gewezen door Adriaens. “De minister van Financiën is verantwoordelijk voor het financiële beleid van de Nederlandse Antillen en de financiële relaties met de eilandgebieden. Een minister van Financiën kan zich niet achter haar collega’s verschuilen door te stellen

dat iedere minister voor zijn of haar eigen begroting verantwoordelijk is. De minister heeft een verantwoordelijkheid te dragen”, aldus het FOL-Statenlid. Jansen benadrukt in haar persbericht dat De Lannooy de afgelopen tijd tal van maatregelen heeft genomen om de financiële problemen van het Land aan te pakken. Zij verwijst hierbij onder meer naar het rapport Nationale Schuldenproblematiek, reorganisatie van het douanewezen, ondersteuning aan de fiscale keten om de inkomsten van het Land met 50 miljoen te vergroten, en een wetsvoorstel om ministers verantwoordelijk te stellen voor hun eigen begroting.

Animal Rights Aruba

“Tuma responsabilidad, cuida y sterilisa”

Tel: 5887709 Cel: 9935393 • www.arubaanimals.org

RBTT Bank: 3062767

Reef Care Curaçao

KUIDA REF KORSO!

Alarmnummer tel.: 569-2099

(24 uur bereikbaar)

50% op Italiaanse Gouden Sieraden

new amsterdam store

Gomezplein #14, Punda

Weer 30 jaar in moordzaak Cocori

WILLEMSTAD — De Haïtiaan Menel ‘Johnny’ Pervy is door het Hof wederom tot dertig jaar celstraf veroordeeld voor de moord op de 25-jarige Esther Sinke en de driejarige Rayenna van der Voort.

Zij werden op 29 augustus vorig jaar door Pervy doodgeslagen. De moeder van Rayenna, Sharony, en haar broertje Moreyno raakten ernstig gewond. Sharony is nu doof aan een oor. Pervy was al door de eerste rechter veroordeeld tot dertig jaar. Het Openbaar Ministerie had toen, net als in hoger beroep, levenslang geëist. Verder moet Pervy ook een schadevergoeding betalen aan de ouders van Sinke,

ruim 9000 gulden, voor de kosten die ze op het eiland moesten maken na het overlijden van hun dochter. Pervy en Sharony hadden vorig jaar een relatie, maar die was in juli 2005 eigenlijk al verbroken. Pervy vertrok naar St. Maarten om vandaaruit naar de VS te komen. Hij belde elke dag met Sharony, maar zij belde hem nooit. Pervy koopt een retourticket naar Curaçao en wacht Sharony op. Hij is dronken en agressief. Als dan ook Esther Sinke langskomt, waarmee het niet botert, gaat hij door het lint. Met de steel van een pikhouweel slaat hij Sinke en Rayenna dood. Na afloop reist hij terug naar St. Maarten, maar uiteindelijk geeft hij zichzelf aan.

Transitieprogramma kabinet-De Jongh-Elhage hinkt op twee gedachten

‘Regering staat onder zware druk’

WILLEMSTAD — Staatkundige vernieuwingen en de urgente vraagstukken waarmee de Antillen te maken krijgen, plaatsen de Antilliaanse regering onder zware druk, staat vermeld in het *Transitieprogramma*, het regeerprogramma van het kabinet-De Jongh-Elhage, dat de periode van 2006 tot 2007 beslaat. Het uitgewerkte beleidsvoornemen is deze week naar de Staten verzonden.

Het Transitieprogramma volgt op het Transitieakkoord, het regeerakkoord. De overgang van het huidige

Antilliaanse staatsverband naar de introductie van de nieuwe statuten voor de verschillende eilanden die op dit moment deel uitmaken van de Antillen, bepalen in grote mate de inhoud van het regeerprogramma van het kabinet dat eind maart aantrad.

Ondanks het streven om het Land per juli 2007 op te heffen, is de regering van mening dat verbetering van het leefklimaat in het algemeen en verhoging van het welzijn en de welvaart in het bijzonder, de nodige prioriteit genieten. Maar de huidige situatie plaatst de regering

voor enkele dilemma’s, staat in het Transitieprogramma vermeld. Sommige activiteiten dienen volgens het kabinet juist te worden geïnitieerd opdat de nieuwe staatkundige entiteiten kunnen functioneren, “terwijl andere activiteiten juist een passieve benadering vereisen teneinde het beleid der nieuwe entiteiten niet te doorkruisen. De regering staat wat betreft deze algehele situatie onder zware druk. De uitermate ernstige situatie van de overheidsfinanciën vereist daadkrachtige besluitvorming en uitvoering, doch wordt in het licht van de toekomstige

staatkundige structuur en de slotverklaring van de start-Ronde Tafel Conferentie (RTC) beperkt in haar manoeuvreerruimte”, aldus het Transitieprogramma. Uit het Transitieprogramma valt duidelijk op te maken dat de regering op twee gedachten hinkt. Staatkundige vernieuwingen aan de ene kant, maar ook de aanpak van urgente vraagstukken op sociaal-economisch gebied, in het onderwijs, in de zorgsector en de openbare veiligheid. “Deze dulden geen uitstel. De armoedebestrijding kan niet wachten op de uitkomsten van de staatkundige discussies. Ook de strijd tegen de

criminaliteit moet ongeacht de vorderingen in het proces van staatkundige vernieuwing worden voortgezet.” De belangrijkste voornemens van het kabinet op staatkundig gebied gaan uit van het zo goed mogelijk voorbereiden van de eilanden op de nieuwe fases die zij in zullen gaan. Nog voor het eind van het jaar moet er in dit verband een inventarisatie worden gemaakt van alle lopende verplichtingen. Om werk te maken van armoedebestrijding zal het kabinet inzetten op de verbetering van de fysieke levensomstandigheden in bestaande achterstandswijken.

Sitek: Financiën-minister ongeloofwaardig

WILLEMSTAD — Onderwijsbond Sitek twijfelt aan de geloofwaardigheid van minister van Financiën Ersilia de Lannooy (PNP). Niet omdat zij nu verklaart dat de financiële situatie slecht is, maar omdat zij volgens de bond kort voor de verkiezingen zou hebben aangekondigd dat het deficit was gedaald en het land op de goede weg was.

En omdat De Lannooy, nu ruim vier jaar (Sitek heeft het consequent over zes jaar, red.) minister van Financiën, de salarisverhoging van ministers, staatssecretarissen en parlementariërs heeft goedgekeurd. Sitek vindt het ongehoord dat diensthooften zich ongestraft

niet aan hun begrotingen houden. Het is onacceptabel dat de minister geen grip heeft op het beleid van de overige ministers en de diensthooften, stelt de bond. De vakorganisatie zegt zich voor te kunnen stellen dat door onvoorzienne omstandigheden budgetoverschrijdingen

plaats kunnen vinden. Maar dat dit vier jaar lang gebeurt zonder dat iemand daarover verantwoording moet afleggen, is onbegrijpelijk. Sitek beschouwt de Statenvergadering die morgen over de financiën gehouden wordt van groot belang. Gebleken is dat uiteindelijk altijd de werkende klasse er het slechtst vanaf komt, en dat Curaçao het enige eiland is dat de genomen bezuinigingsmaatregelen uitvoert. Tot overmaat van ramp beklaagt ook de gedeputeerde van Financiën zich over de moeilijke situ-

atie op eilandsniveau. Reden voor de vakbond om extra waakzaam te zijn, omdat de overheid nog haar afspraken na moet komen over salarissen, vakantietoelagen, indexering en andere secundaire arbeidsvoorwaarden.

Het bevreemdt Sitek dat er plotseling sprake zou zijn van een verslechtering van de financiële situatie. Volgens Sitek ligt dit niet aan het begrotingstekort, maar aan een verdergaande politieke beïnvloeding die Nederland in voorbereiding

heeft. Zowel minister-president Jan Peter Balkenende (CDA) als minister voor Koninkrijksrelaties Alexander Pechtold (D66) zijn door het Nederlandse parlement teruggefloten na hun toezeggingen tijdens de Start-RTC. Er wordt inmiddels ook niet meer gesproken over autonomie per 1 juli 2007 en Nederland tracht het proces om te komen tot deze autonome status, te verstoren. Sitek vreest dat Den Haag achter de schermen bezig is de eilanden juist weer te rekolonialiseren.

Gift tip for mothersday!

At Promenade Shopping Center, NON STOP 9 am - 6 pm.

Now open on thursdays NON STOP 9 am - 9 pm.

Moederdag kado tip

Voor 2500 Fun Miles 1 geschenk cheque van f 50,- voor Moeder!

wullsen & wullsen

Punda & Promenade

‘Zwijgende honden’

STEENWIJK — Blaffende honden die overlast veroorzaken, worden in de regio Steenwijkerland voortaan aangepakt met een speciale halsband. De politie leent sinds begin dit jaar met succes anti-blafbanden uit waardoor inbeslagname van de viervoeters kan worden voorkomen.

Al binnen enkele dagen is de overlast verdwenen, meldde agent Johan Winter donderdag. De dieren krijgen als ze blaffen een klein stroomstootje in de hals. Na een paar weken kan de band af en is deze weer beschikbaar voor andere luidruchtige honden. De politie besloot tot aanschaf omdat de banden duur zijn en de overlast vaak voorkomt in buurten met een lagere sociale klasse. De politie heeft twee banden een aantal keer ingezet en blijft dat de komende maanden doen. “Met de banden voorkomen we inbeslagname van de dieren, wat vaak tot emotionele taferelen leidt.” De honden zelf hebben weinig te lijden van de stroomstootjes.

Rembrandt trekt massa

AMSTERDAM – De tentoonstelling Zoektocht van een genie in het Rembrandthuis in Amsterdam heeft sinds de opening op 1 april 50.000 bezoekers getrokken. Dat meldde het museum donderdag. De expositie laat de zoektocht van de meesterschilder zien naar ‘die meeste ende die naetuerelste beweechlichkeit’.

Aan de hand van meer dan vijftig schilderijen en tientallen tekeningen en prenten laat het Rembrandthuis de levenslange artistieke zoektocht van de schilder zien. Bezoekers krijgen via een audiotour verder informatie over hoe Rembrandt probeerde zijn werkelijkheid weer te geven. Onder de topstukken zijn werken die nog niet eerder in Nederland te zien waren en voor het eerst terug zijn in het huis van de meester aan de Jodenbreestraat. De tentoonstelling is nog te zien tot 2 juli.

OM zoekt getuigen inzake afpersgroep

SCHIPHOL — Het Openbaar Ministerie (OM) heeft donderdag voor de rechtbank uit Haarlem opnieuw een beroep op getuigen gedaan, die kunnen vertellen over misdrijven van de vermeende afpersgroep van Willem Holleeder. Aanklager Fred Teeven vroeg hen zich te melden en zich niet door angst te laten leiden. “Het Openbaar Ministerie zal zorgvuldig met hun belangen omgaan”, benadrukte de aanklager. Hij stelde vast dat het nu de realiteit is dat getuigen in zaken als deze, eerder afgeschrikt dan aangemoedigd lijken te worden.

Beleggingsstrategie Kraan verongelukt

DEN BOSCH — Theo Kraan, directeur effecten en beleggingen bij Van Lanschot Bankiers, is woensdag omgekomen door een ongeluk, zo meldde de Bossche bank donderdag. Kraan kwam in 2004 in dienst bij Van Lanschot door de overname van CenE Bankiers waar hij ook directeur effecten was. Daarvoor werkte hij jarenlang bij ABN Amro, eveneens als beleggingsstrategie. De politie had eerder al bekendgemaakt dat een 60-jarige man uit Zeist op een recreatieterrein in het Brabantse Loon op Zand om het leven was gekomen toen zijn klein model open jeep omsloeg. De politie heeft getuigen gehoord en sluit niet uit dat Kraan kort voor het ongeluk onwel is geworden. Zijn bijrijder, een 34-jarige inwoner van het Belgische Halsbeek, bleef ongedeerd.

AMSTERDAM — De Nederlandsche Bank (DNB) had onmogelijk nog een reddingsactie kunnen orkestrenen voor Van der Hoop Bankiers. Een door de toezichthouder afgedwongen verkoop om een faillissement te voorkomen, zou in de huidige open economie niet worden geaccepteerd. Dat schrijft bankpresident Nout Wellink in het jaarverslag van de centrale bank, dat donderdag is verschenen. De Amsterdamse bank Van der Hoop ging afgelopen december failliet.

Na het faillissement kwam er kritiek op DNB. De toezichthouder op de banken zou te laat en onvoldoende hebben ingegrepen. Daarbij werd de centrale bank ook gevraagd waarom Van der Hoop niet is ondergebracht bij een andere, stabiele bank. In de jaren tachtig is op die wijze de ondergang afgewend van de Westland/Utrecht Hypotheekbank en

de Friesch-Groningsche Hypotheekbank. Wellink constateert dat dergelijke reddingsoperaties tegenwoordig niet meer door de beugel kunnen. De Nederlandse markt is in tegenstelling tot ruim twintig jaar geleden een open markt en hecht ook grote waarde aan eerlijke concurrentie. Een geforceerde verkoop zou niet alleen botsen met de econo-

mische spelregels, maar ook met Europese wetgeving. Daarom heeft Wellink geen redding afgedwongen toen in december definitief bleek dat Bank DeGroef uit België noch andere financiële ondernemingen Van der Hoop tegen normale commerciële voorwaarden wilden inlijven.

De president van de centrale bank heeft eerder dit jaar al kort aangestipt dat een redding door de overheid volgens hem niet meer van deze tijd is. Hij schreef dit eind januari in een brief waarin hij minister Zalm van Financiën informeerde over de gang van zaken rondom de ondergang van Van der Hoop.

In het jaarverslag noemt Wellink het faillissement voor de rekeninghouders “een traumatisch gebeuren en een zeer hard gelag”. Hij wijst erop dat zij aanspraak kunnen maken op een garantieregeling. Een gedupeerde spaarder kan maximaal 40.000 euro schade verhalen op het garantiefonds. De wijze waarop DNB deze regeling toepast wordt eveneens bekritiseerd en is momenteel onderwerp van een rechtszaak. De toezichthouder ziet het garantiefonds als een basisregeling, terwijl rekeninghouders van een aanvulling spreken. Om het fonds als basisregeling in stand te houden, had DNB verzet aangetekend tegen

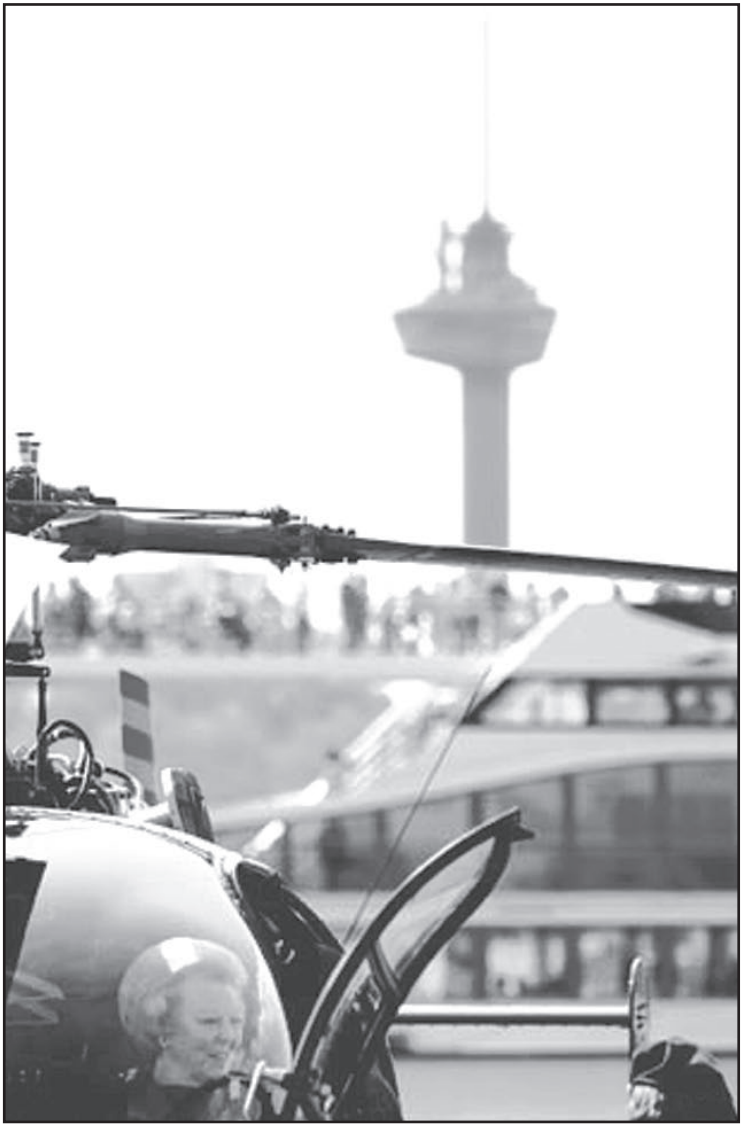
een eerste uitkering van de curatoren. Die willen rekeninghouders zo snel mogelijk 65 procent van hun tegoeden teruggeven. Als spaarders dat bedrag eerst ontvangen, kunnen het garantiefonds vervolgens gebruiken voor verdere aanzuivering van hun verlies. De rechtbank in Amsterdam heeft het verzet van DNB verworpen.

GEEN BESLUIT

Wellink zei donderdag dat er nog geen besluit is genomen over een eventueel hoger beroep. “Wij beraden ons nog op de vraag of we dat kunnen en willen.” De president van de centrale bank meldde tevens dat hij overleg voert met minister Zalm van Financiën

over het garantiefonds. “We willen voorkomen dat deze situatie zich in de toekomst nog eens voordoet.” DNB constateert in zijn jaarverslag dat de ondergang van de chique bank uit Amsterdam niet uniek is in Europa. Onderzoek van de Wereldbank leert dat in de periode 1998-2002 in Spanje twintig banken faillieerden, terwijl Duitsland en Zwitserland allebei vier banken zagen omvallen. In België gingen in dat tijdsbestek twee banken onderuit. “Ook dichterbij huis blijken bankfaillissementen dus voor te komen en geldt de regel dat in een markteconomie toezicht geen garantie oplevert dat een bank niet failliet gaat.”

Publieke optredens Oranjehuis



Foto's: RVD.

ROTTERDAM / DEN HAAG — Koningin Beatrix heeft dinsdagmiddag een werkbezoek aan de Rotterdamse haven gebracht. Per helikopter arriveerde de koningin voor overleg waarbij de duurzaamheid, innovatie, veiligheid en bereikbaarheid van de haven centraal stonden. Gisteren nam prinses Máxima het eerste exemplaar van de SEN-special ‘Working Girls’ in ontvangst. Dit geschiedde in Hotel Des Indes in Den Haag. Het tijdschrift is tot stand gekomen door samenwerking van het ministerie van Sociale Zaken en Werkgelegenheid met het vrouwenblad SEN en richt zich op vrouwen van mediterrane afkomst die werk en gezin willen combineren. Het blad, dat in een oplage van 40.000 exemplaren verschijnt, benadrukt het belang van economische zelfstandigheid voor allochtone vrouwen en het hebben van een betaalde baan.

‘Ouders die veel ruziën hebben meer kans op crimineel kind’

EDE —Ouders die steeds ruzie maken, elkaar ernstige verwijten maken en tijdelijk niet bij elkaar wonen omdat ze niet met elkaar door een deur kunnen, vergroten de kans dat hun kinderen later met de politie in aanraking komen. Dat zei hoogleraar en onderzoeker Pearl Dykstra donderdag op een congres over demografie en criminaliteit in Ede.

Volgens de onderzoekster van het Nederlands Interdisciplinair Demografisch Instituut (NIDI) is met name de kwaliteit van de relatie van de ouders een factor in de ontwikkeling van het kind. Kinderen die te maken krijgen met een gebrek aan consequente regels en weinig toezicht, lopen een vergroot risico in de criminaliteit te belanden. Een andere bepalende factor is de manier waarop mensen zelf omgaan met

hun keuzes. Een laag niveau van zelfcontrole en het niet nemen van verantwoordelijkheid, vergroot de kans op criminaliteit. Ook genetische aanleg is van invloed op de toekomst. Mensen met agressieve of impulsieve ouders lopen een verhoogd risico om in aanraking te komen met de politie. Voor de ‘Netherlands Kinship Panel Study’ werden 8500 mensen tussen de 18 tot 79 jaar gevraagd of zij of hun familie ooit in aan-

raking zijn geweest met de politie of ooit veroordeeld zijn door de strafrechter. In totaal antwoordde 7 procent van de ondervraagden en 17 procent van hun families daar met ja op.

Kinderen die opgroeien met ouders die een slechte relatie hebben, hoeven niet altijd in de criminaliteit te belanden. Dykstra: “Iemand kan een slechte jeugd hebben, maar nog goed terecht komen en andersom.”

GROOTOUDERS

Uit het onderzoek blijkt dat de nabijheid van de grootouders een beschermende factor is, evenals een moeder die thuis blijft. Een werkloze vader heeft geen invloed op de kans dat kin-

deren in de criminaliteit terechtkomen. Opgroeien in een van de vier grote steden ook niet. Dykstra plaatst wel de kanttekening dat opgroeien in de G4 nu niet te vergelijken is met vroeger, waardoor de resultaten van dit deel van het onderzoek over een aantal decennia volstrekt anders kunnen uitpakken. Verder voorspelde Dykstra dat de criminaliteit de komende jaren af zal nemen. De factoren die risico's op criminaliteit met zich mee brengen, dalen volgens haar. “Grote gezinnen zie je minder vaak, ouderlijke echtscheiding blijft stabiel en het aantal jongeren tussen de 15 en 25 jaar zal de komende jaren niet toenemen.”

Hoogste economische groei in Nederland in vijf jaar

VOORBURG — De Nederlandse economie heeft in het eerste kwartaal van 2006 de sterkste groei laten zien van de afgelopen vijf jaar. Afgezet tegen dezelfde periode in 2005 is de economie met 2,9 procent gegroeid. Dat heeft het Centraal Bureau voor de Statistiek donderdag laten weten. Het gaat om de eerste ramingen van de kwartaalrekeningen.

In vergelijking met het vierde kwartaal van vorig jaar bedroeg de economische groei slechts 0,2 procent. De groei op kwartaalbasis ligt beduidend lager dan in de drie voorgaande kwartalen, aldus het CBS. Volgens president Nout Wellink van De Nederlandsche Bank (DNB) moet daaruit

niet de conclusie worden getrokken dat de groeicijfers teleurstellend zijn. Hij zei dat donderdag bij de presentatie van het jaarverslag van DNB. Econoom M. Vergeer van het CBS schrijft het lage groeicijfer van kwartaal op kwartaal voor een deel toe aan de grilligheid van de meetmethode. “We hebben

er allerlei correcties op los moeten laten”, legde hij uit. “Zo had het vierde kwartaal minder werkdagen.” De werkgelegenheid neemt steeds sneller toe. Er waren afgelopen kwartaal 85.000 banen meer dan vorig jaar. De belangrijkste oorzaak van de toename is de zeer sterke groei van het aantal uitzendbanen.

Uitzendkrachten werken vaak in deeltijd. “Bij een goed draaiende economie ligt krapte op de arbeidsmarkt weer op de loer”, waarschuwt de Wellink.

De economische groei werd in het eerste kwartaal gedreven door extra bestedingen van consumenten. Ze gaven 2,9 procent meer uit dan in dezelfde periode vorig jaar. Het geld werd vooral gestoken in auto's, meubelen, kleding en consumentenelektronica. Volgens DNB zet de groei van consumptie door particulieren versneld door. “De belastingopbrengsten lopen als een trein. Daar zitten bestedingen achter, dus dat duidt op een verder herstel”, aldus Wellink. De uitvoer groeide ook flink. Er werd in het eerste kwar-

taal 7,1 procent meer geëxporteerd. De groei komt vooral van de doorvoer van goederen. Nederland is sterk in het distribueren van artikelen uit bijvoorbeeld China en Taiwan die vervolgens weer naar andere landen worden doorgezet. In Nederland zelf stegen de investeringen in machines, gebouwen en vervoer. Ook groeide de productie. DNB schat de economische groei voor het gehele jaar op 2,7 procent. Het Centraal Planbureau houdt er eenzelfde schatting op na, terwijl Zalm wat positiever is.

In 2007 zal de economische groei iets lager zijn, aldus Wellink.

RISICO'S

Hij waarschuwde donderdag dat de economische groei wel wordt bedreigd door enkele risico's, waaronder de lage rentestand die de woningprijzen en beurskoersen opjaagt. Daarnaast vergroot de blijvend dure olie de kans op inflatie. Wellink ziet de eerste tekenen dat de kosten van dure grondstoffen worden doorberekend in de prijzen van producten.

1500 Klachten over automatische incasso

DEN HAAG — Het meldpunt van de Consumentenbond over problemen met automatische incasso's heeft in drie dagen tijd ruim 1500 klachten opgeleverd. Een derde van de klagers meldde dat geld werd afgeschreven terwijl de relatie met het bedrijf al was opgezegd.

Dit heeft de Consumentenbond donderdag laten weten. Een probleem is dat veel mensen nog maar een keer per maand een bankafschrift krijgen. Wanneer er fouten worden gemaakt bij automatische incasso's moe-

ten consumenten zelf aan de bel trekken. Zij moeten binnen dertig dagen in actie komen, willen zij hun geld zonder opgaaf van reden teruggestort krijgen. Die maand kan al bijna verstreken zijn voordat het bankafschrift in de brievenbus valt. De Consumentenbond pleit voor verlenging van die termijn. De helft van de klagers heeft de afgelopen twee jaar meerdere malen problemen gehad met automatische betalingen. Soms worden verkeerde bedragen afgeschreven, of worden bedragen afgeschreven terwijl helemaal geen machtiging is gegeven.

Live-programma voor Suriname

HILVERSUM — Radio Nederland Wereldomroep, RTV Rijnmond en RTV Noord-Holland zenden op zondag 14 mei tussen 20.00 en 23.00 uur gezamenlijk een radio-programma uit onder de titel Watersnood in Suriname. De marathonuitzending is bedoeld ter ondersteuning van de inzamelingsactie van de gezamenlijke hulporganisaties.

RTV-Noord-Holland heeft dit donderdag laten weten. ‘Watersnood in Suriname’ is via extra kortegolffrequenties zowel in Suriname als in Europa te beluisteren en op FM in Noord-Holland en de regio Rijnmond. Via satellietverbinding met de Wereldomroep zenden ook

lokale partnerstations in Suriname het programma uit: Radio 10, ABC, Rapar-The Hot One, Radio Noer en Radika in Paramaribo, alsmede Rasonic in Nieuw-Nickerie. In het radioprogramma wordt geschakeld vanuit de Wereldomroepstudio in Hilversum naar de studio's in Amsterdam, Rotterdam en Paramaribo, waar deskundigen en ooggetuigen zich buigen over de oorzaken en de gevolgen van de watersnood. Verslaggevers in het overstromingsgebied geven de laatste stand van zaken. Via een verbinding met Hotel Arena in Amsterdam worden de luisteraars op de hoogte gebracht van de grote inzamelingsactie die op datzelfde moment op televisie wordt gehouden.

Gratis snipperdag voor demonstranten

GRONINGEN — De ambtenaren van de provincie Groningen hoeven geen snipperdag op te nemen als ze op 23 mei naar Den Haag gaan om te demonstreren tegen het kabinetsbesluit om de Zuiderzeelijn af te schieten. Dit maakte een woordvoerder van de provincie Groningen donderdag bekend. In april zette het kabinet definitief een streep door de plannen voor een snelle treinverbinding tussen Schiphol en Groningen. Dit veroorzaakte veel opschudding in het Noorden. De provincie hoopt met de gratis snipperdag zoveel mo-

gelijk mensen op de been te krijgen voor de demonstratie. De provincies Friesland en Drenthe moeten nog beslissen of ook hun ambtenaren een gratis snipperdag krijgen.

De demonstratie in Den Haag is een initiatief van werkgeversorganisatie VNO-NCW. De organisatie is nog bezig te inventariseren welke ondernemers en werkgevers de mogelijkheid hebben naar Den Haag te komen. “We verwachten in elk geval een enorme verplaatsing van mensen”, aldus Hans Haerkens van VNO-NCW Noord.

Middlesbrough met ruime cijfers geklopt

Eftal Sevilla wint UEFA Cup

EINDHOVEN — Sevilla heeft woensdagavond voor het eerst in de club-geschiedenis een Europese prijs gewonnen. De Spaanse club won de UEFA-beker ten koste van het Engelse Middlesbrough. In een kolkend Philips-stadion in Eindhoven waren de Spanjaarden met 4-0 afgetekend de sterkste in de finale van het toernooi.

Al voorafgaand aan het duel gold Sevilla als de gedoodverfde kandidaat om de UEFA-beker te winnen. De Spaanse club versloeg na de groepsfase achtereenvolgens Lokomotiv Moskou, Lille, Zenit St. Petersburg en Schalke 04. Bovendien doet de club het ook in de Spaanse competitie uitstekend. Met nog twee speelronden te gaan staat het team van coach Juande Ramos op de vijfde plaats. Middlesbrough daarentegen heeft in Engeland een middelmatig seizoen achter de rug. De ploeg van scheide-coach Steve McClaren sloot het voetbaljaar af met een veertiende plaats in de Premier League en kon het seizoen nog slechts kleur geven door de UEFA-beker voor zich op te eisen. Daarin rekende het dit seizoen na de groepsfase af met VfB Stuttgart, AS Roma, FC Basel en Steaua Boekarest. Het zou bovendien een mooi cadeautje zijn geweest voor McClaren die na het wereldkampioenschap Sven-Goran Eriksson opvolgt als bondscoach van Engeland. Vooraf dekte de coach zich echter al in voor een mogelijk verlies. “We zijn hier als underdog



Foto: APPI / CS

Spelers en clubbestuurders van Sevilla vieren feest na de UEFA Cup te hebben gewonnen.

gekomen, maar ook om te winnen. Het zou mooi zijn als ik na vijf seizoenen Middlesbrough afscheid zou kunnen nemen met een prijs.” Zover kwam het uiteindelijk niet. Vanaf het beginsignaal had Middlesbrough het erg moeilijk tegen de Spanjaarden. Sevilla toonde aan over veel meer voetballend vermogen te beschikken dan de Engelse middenmoter. In de 27e minuut leidde dat dan ook tot de verdiende voorsprong. Luis Fabiano kopte in die minuut een prachtige voorzet van Daniel Alves achter de Australische doelman Mark Schwarzer. Daarvoor was Sevilla ook al een aantal keren dreigend voor het doel van Schwarzer

verschenen.

De Nederlanders Jerrel Hasselbaink en George Boateng, die bij Middlesbrough beiden een basisplaats hadden, slaagden er niet in een beslissend stempel op de wedstrijd te drukken. Boateng verrichtte als verdedigende middenvelder veel werk. Hasselbaink speelde als aanvaller niet indrukwekkend, al was hij in de tweede helft met een vrije trap dicht bij een doelpunt. Het was in een fase dat Middlesbrough alles op alles zette om de achterstand uit de eerste helft weg te werken. McClaren had ‘superinvaller’ Massimo Maccarone als pinchhitter in het veld gebracht. De Italiaan toonde al

eerder in het toernooi aan een goede invaller te zijn. Hij maakte in zowel het duel met Basel als in de wedstrijd tegen Steaua Boekarest in de slotseconden van de wedstrijd het beslissende doelpunt. Zover kwam het in Eindhoven niet. De aanvallende aspiraties van Middlesbrough werden een kwartier voor het einde van duel hard afgestraft door Sevilla. Met een vlijmscherpe counter besliste Enzo Maresca in de 78e minuut de wedstrijd: 0-2. In de 84e minuut tilde de Italiaan de stand daarna ook nog naar 3-0. Frédéric Kanouté maakte het daarna nog erger voor de Engelse club en bepaalde de eindstand op 4-0.

Giftige metalen in stoeltjes Arsenal

LONDEN — Arsenal moet afzien van verkoop van de stoeltjes van het stadion Highbury. Er zijn kleine deeltjes giftige metalen in de stoelen aangetroffen.

De stoeltjes werden na de laatste wedstrijd van Arsenal zondag in het oude stadion voor een bedrag van omgerekend 37 euro per stuk aangeboden. Maar de Engelse voetbalclub heeft deze actie moeten schrappen. “Toen ze in het stadion stonden waren

ze absoluut niet gevaarlijk voor de gezondheid, maar er is gebleken dat dit wel het geval zou kunnen zijn als ze binnen worden gezet en over een lange periode dagelijks worden gebruikt. Ondanks het kleine risico hebben we besloten van de verkoop af te zien,” aldus Arsenal in een verklaring. Arsenal heeft 93 jaar op Highbury gespeeld. De club verhuist nu naar het nieuwe onderkomen, het Emirates stadion dat plaats biedt aan 60.000 mensen.

Atlete Marion Jones gaat weer sprinten

RALEIGH — Voormalig olympisch kampioene Marion Jones neemt na bijna een jaar weer deel aan wedstrijden. De sprintster komt zaterdag in actie op de 100 meter in het Mexicaanse Veracruz. Ze loopt daar tegen voormalig wereldkampioene Torri Edwards. Jones (30) liep vorig jaar op 11 juni in Mexico voor het laatst de 100 meter in wedstrijdverband. Kort daarvoor was ze ook aanwezig op de FBK Games in Hengelo. De vijfvoudig medaillewinnares van de Olympische Spelen in Sydney (drie keer goud) maakte vorig

jaar een einde aan haar relatie met voormalig wereldrecordhouder Tim Montgomery, die inmiddels wordt beschuldigd van een miljoenenfraude. In Los Angeles heeft voormalig wereldrecordhouder Maurice Greene zich afgemeld voor de atletiekwedstrijd in de Mexicaanse plaats Veracruz. De Amerikaanse sprinter zou er zaterdag starten op de 100 meter. Volgens zijn manager Emanuel Hudson verhindert een voetblessure dat. Greene heeft al een paar weken last. Wat er precies aan de hand is, bleef onduidelijk.

Owusu Abeyie in bekerfinale

MOSKOU — De Nederlandse aanvaller Quincy Owusu Abeyie staat op 20 mei met zijn ploeg Spartak Moskou in de Russische bekerfinale. De club schakelde woensdag in de halve eindstrijd Satoern uit. Grote rivaal CSKA Moskou is de tegenstander in de eindstrijd. CSKA kwalificeerde zich ten koste van Zenit St. Petersburg.

John Jaakke wijkt niet

AMSTERDAM — Voorzitter John Jaakke is in tegenstelling tot de directieleden Maarten Fontein en Martin van Geel verantwoordelijk voor de aanstelling van de woensdag ontslagen trainer Danny Blind. Toch heeft de preses geen moment overwogen om zijn functie ter beschikking te stellen. “Mijn vertrek is niet aan de orde,” verklaarde hij stellig.

De clubleiding van Ajax heeft voldoende redenen voor het vroegtijdige vertrek van Blind. De Amsterdamse club speelde dit seizoen inderdaad geen dominant en aantrekkelijk voetbal. Ajax morste alleen in het seizoen 1964-1965 meer punten dan in de voorbije competitie. Blind husselde zijn formatie vooral in de eerste helft van het seizoen veel te vaak door elkaar. Hij schonk spelers te weinig vertrouwen en maakte nauwelijks voetballers beter. Ajax kreeg pas het uiterlijk van een hechte ploeg toen Blind tijdens de play-offs van het bestuur een gemeenschappelijke vijand maakte.

Ajax won de play-offs dankzij overwinningen op Feyenoord en FC Groningen. In de bekerfinale werd het al weken uitgespeelde PSV verslagen. Blind kon de leiding van Ajax de afgelopen maand echter niet meer op andere gedachten brengen. Het bestuur betwijfelde nog steeds ernstig of Ajax onder Blind volgend seizoen wel dominant en aantrekkelijk zou gaan spelen. Opvallender dan de twijfels over de bij de Amsterdamse aanhang razend populaire Blind is het gegeven dat geen van de beleidsbepalers na het ontslag van Blind ook maar een klein beetje de hand in eigen boezem stak.

Het was volgens de leidinggevenden alleen maar goed dat het vertrek van Blind niet eerder bekend werd gemaakt. Anders had de club waarschijnlijk nooit de play-offs en de beker gewonnen. Dankzij het bestuur kon Blind het hele seizoen in alle rust werken. De beleidsbepalers steunden hun coach zelfs toen Ajax op de negende positie van de ranglijst stond. De clubleiding vergat voor het gemak dat Blind het niet kon helpen dat hij het seizoen moest beginnen met negen spelers die de club wilden verlaten. Bovendien kende de ziekenboeg van Ajax zelden meer patiënten dan afgelopen jaar. Blind wilde voor dit seizoen Lindenberg, Rosenberg en een linksback die hij in de persoon van Juanfran heeft gekregen. Zo schiep het bestuur alle voorwaarden. Ondanks zijn vervulde transferverlangens heeft Blind in

de ogen van de leiding onvoldoende gepresteerd en zelfs gefaald. Maar voorzitter Jaakke dan? De preses kon niet voorkomen dat Ajax de laatste drie jaar afscheid nam van clubmensen als Van Gaal, Adriaanse, Van Basten, Van 't Schip, Nuninga, Blocks, Van Eijden en nu ook Blind, van der Lem en Krol. Jaakke beschouwt de leegloop niet als zijn schuld. “Ieder vertrek heeft zijn reden. Je moet geen appels met peren vergelijken”, aldus de voorzitter, over wie de ledenraad van de Amsterdamse club op 30 juni moet stemmen. Maar wat nu als de waarschijnlijke nieuwe trainer Ten Cate in navolging van Olsen, Wouters, Adriaanse, Koeman en Blind weer vroegtijdig moet vertrekken? Nemen hij en de rest van de leiding dan wel hun verantwoordelijkheid? “Dat zullen we dan nog wel zien”, klonk het in koor.

Zege voor Navratilova



Foto: APPI / MC

Martina Navratilova zet haar bril recht op de tennisbaan in Praag.

PRAAG — Tennislegende Martina Navratilova heeft na twintig jaar weer gespeeld in haar geboortestad Praag. De 49-jarige Amerikaanse van Tsjechische komaf won er met partner Strycova in de eerste ronde van het dubbelspel in het Praagse Open.

Het weerzien met haar landgenoten was emotioneel, vertelde de winnares van 58 grandslams. “De warme ontvangst van het publiek

ontroerde me. Toen ik naar de tennisbaan liep en 4000 mensen hoorden klappen, moest ik mijn tranen bedwingen.” Navratilova verliet in 1975 het communistische Tsjechoslowakije en vluchtte naar de Verenigde Staten. Als Amerikaans staatsburger werd ze groot in het tennis. In 1986 speelde ze voor het laatst in Praag, moest de Amerikaanse ploeg in de Fed Cup. Navratilova krijgt aan het eind van dit

jaar overigens weer een Tsjechisch paspoort. In Berlijn heeft Amélie Mauresmo haar rentree op de tennisbaan opgeleverd met een overwinning.

De Française, die in bye had in de eerste ronde, ontdeed zich in de tweede schifting van het toernooi in Berlijn eenvoudig met 6-1 en 6-2 van de Russische Vera Doesejevina. Mauresmo laste afgelopen maand een pauze in. Op het gravel in Berlijn, waar ze in 2001 en 2004 had gewonnen, begon ze met haar voorbereiding op Roland Garros, het grandslamtoernooi later deze maand in Parijs. In Rome heeft Andy Roddick revanche genomen voor zijn nederlaag tegen Marcos Baghdatis in hun eerste onderlinge ontmoeting begin dit jaar bij de Australian Open. De Amerikaan ging toen in de vierde ronde onderuit tegen de Cypriot. Op het Italiaanse gravel versloeg Roddick zijn opponent met 3-6, 6-1 en 6-2. Het is voor Roddick dit seizoen zijn eerste optreden op het Europese gravel. Raemon Sluiter lijkt het winnen verleerd. De Rotterdamse tennisser verloor opnieuw in de eerste ronde van een tennistoernooi. In de challenger van Praag was de Tsjech Jan Hanek in twee sets te sterk: 7-5 en 7-6. Sluiter is al weken achtereen snel klaar in de toernooien. Hij vloog er in de eerste ronde uit in achtereenvolgens Estoril, Barcelona, Valencia, Miami en Rotterdam. Melle van Gemerden heeft zich woensdag geplaatst voor de kwartfinales van het challengertoernooi in Dresden. De als zesde gerangschikte Amsterdamse tennisser won in de tweede ronde met 6-4 en 7-6 van de Belg Steve Darcis.

Miami trekt serie gelijk

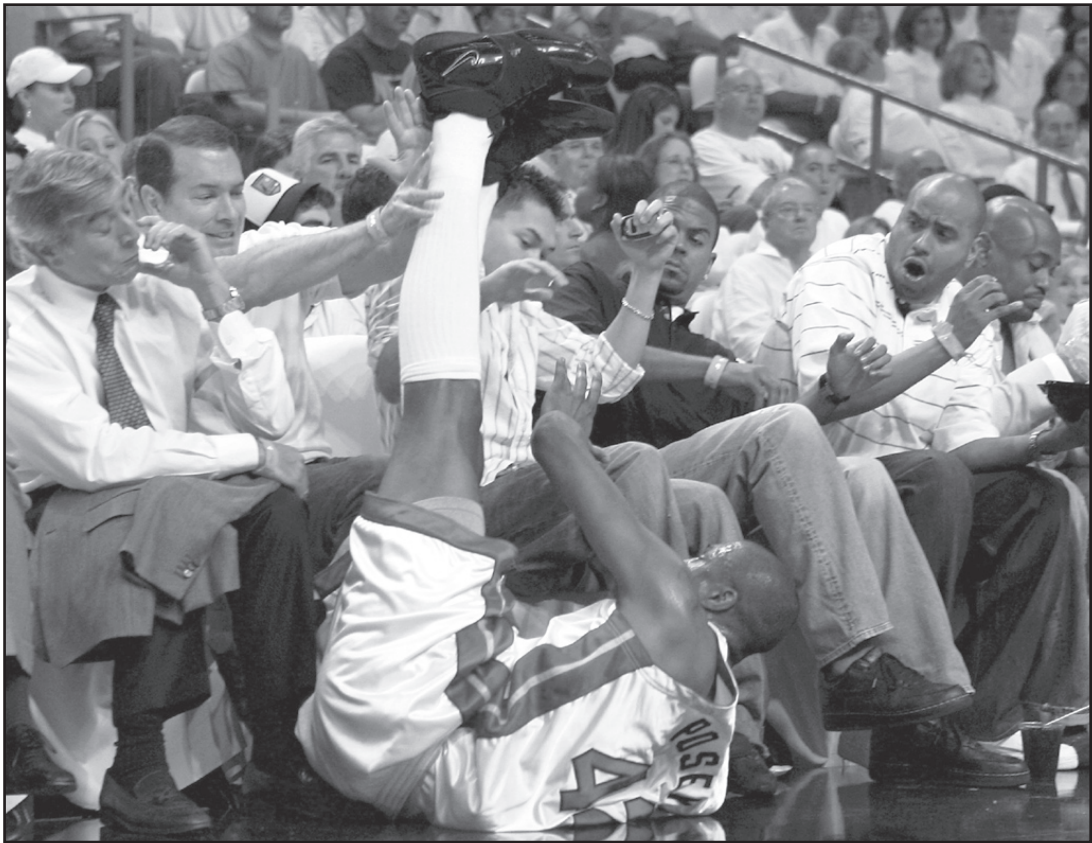


Foto: APPI / DB

MIAMI — De basketballers van Miami Heat en New Jersey Nets staan weer gelijk in de halve finales van de play-offs in de Eastern Conference van de Amerikaanse competitie NBA. Heat won woensdagavond het tweede onderlinge duel met 111-89. Eerder was New Jersey sterker. Dwyane Wade was de beste man aan de kant van Miami. Hij maakte 31 punten, waarvan 17 in het laatste kwart. Shaquille O'Neal scoorde 21 punten. In de Western Conference trokken ook de Los Angeles Clippers de serie 1-1 gelijk met een 122-97 overwinning op de Phoenix Suns. Op de foto een moment waar James Posey van de Miami Heat over het basketbalveld glijdt richting de toeschouwers na de bal binnen te hebben gehouden voor zijn ploeg.

Royale beloning

GUAYAQUIL — De voetbalbond van Ecuador zal de nationale selectie royaal belonen voor een zege in de eindronde van het wereldkampioenschap in Duitsland.

De spelers kunnen een winstpremie van 23.600 euro per persoon per duel tegemoet zien. Volgens voorzitter Luis Chiriboga is deze “belangrijke prikkel” vergelijkbaar met het WK van 2002. Toen won Ecuador als debutant in de voorronde overigens alleen van Kroatië (1-0). Nederlagen tegen Italië en Mexico betekenden de vroege uitschakeling. Nu zijn in groep A gastheer Duitsland, Polen en Costa Rica de tegenstanders.

ATHENE — Olympiakos Piraeus heeft, in navolging van Bayern München, voor de tweede achtereenvolgende keer de ‘dubbel’ gehaald. De Griekse landskampioen versloeg rivaal AEK Athene woensdag in de nationale bekerfinale overtuigend met 3-0. Konstantinou, Ivic (ei-

gen doel) en Castillo scoorden, ver in de tweede helft. Met nog één competitiewedstrijd op het programma was Olympiakos al zeker van titelprolongatie. AEK heeft drie punten minder maar kan op grond van het onderlinge resultaat - twee nederlagen - toch niet meer eerste

worden. In Servië en Montenegro liet Rode Ster Belgrado zich woensdagavond huldigen als kampioen en cupwinnaar. In de bekerfinale was de ploeg van de Italiaanse coach Walter Zenga, de befaamde oud-doelman, de bescheiden stadgenoot OFK de baas: 4-2. De favoriet stond

in de 70e minuut nog met 0-2 achter. De 2,02 meter lange spits Nikola Zigic en Purovic maakten alsnog een verlenging nodig. Daarin zorgden opnieuw Zigic, die zich in de belangstelling van onder meer Arsenal en HSV mag verheugen, en Basta voor de beslissing.

Opnieuw dubbel voor Olympiakos

Levenslang voor broeder

LONDEN — Benjamin Geen, een Britse ziekenbroeder, heeft woensdag zeventien maal levenslang opgelegd gekregen wegens de moord op twee patiënten en het toebrengen van zwaar lichamelijk letsel aan vijftien anderen. De 25-jarige Geen injecteerde de zeventien patiënten met spierverslappers en insuline.

De rechter in het Engelse graafschap Oxfordshire noemde Geens daden 'een verschrikkelijk misbruik van vertrouwen'. Geen diende volgens de rechtbank de patiënten medicijnen toe "om zijn honger naar spanning te stillen". De broeder gaat in hoger beroep.

Arrestatie na bevalling

LONDEN — De politie van Londen heeft een 37-jarige man aangehouden nadat een meisje van elf jaar op 5 mei was bevallen van een zoontje. Wat voor verband er is tussen de dinsdag aangehouden man en het meisje maakte de politie niet bekend.

Het meisje, dat vermoedelijk uit Afrika komt, was naar een ziekenhuis in Londen gegaan omdat zij hevige buikpijn had. Toen zij voor onderzoek naar het toilet ging, werd het kind geboren.

De jonge moeder en haar zoontje zijn ondergebracht in een instelling van de kindbescherming. De man is op borgtocht vrijgelaten. Hij moet zich in juli weer bij de politie melden.

NAVO wil antiraketsysteem

BRUSSEL — Europa heeft een grootschalig systeem nodig tegen de groeiende dreiging van langeafstandsraketten. Een dergelijk systeem is haalbaar voor overzienbare kosten, aldus een tienduizend pagina's tellende haalbaarheidsstudie van de NAVO.

Het rapport is woensdag voorgelegd aan de lidstaten van de militaire verdragsorganisatie, aldus assistent-secretaris-generaal Marshall Billingslea.

Billingslea weigerde te zeggen waar de groeiende dreiging vandaan komt. Ook wilde hij geen bedragen noemen van de kosten. Het beoogde systeem bestaat uit enkele sensors op het land en in de lucht. Door snelle waarneming kunnen tijdig antiraketraketten gelanceerd worden, om de Europese bevolking te verdedigen.

Explosie op olietanker

MANILLA — Voor de kust van de Filipijnse provincie Bataan heeft zich donderdag een explosie voorgedaan op een kleine olietanker.

Het schip was onbeladen op weg naar een olieraffinaderij in Bataan. Volgens Filipijnse media zijn zeker twee bemanningsleden ernstig gewond geraakt. De oorzaak van de ontploffing is nog onbekend.

Bataan is een schiereiland tussen de Zuid-Chinese Zee en de Baai van Manilla waar de gelijknamige hoofdstad van het land ligt.

Israël bestelt schepen

HANOÏ — De Vietnamese staatswerf Vinashin heeft uit Israël een order gekregen ter waarde van een miljard dollar. De Israëlische onderneming Ray Car Carriers heeft bij de rederij acht schepen besteld voor het transport van auto's. Elk schip kan 4500 auto's vervoeren. Het ontwerp van de schepen komt van het Italiaanse Naval Progetti. Het eerste schip is in september 2008 klaar, zo liet een woordvoester van de Vietnamese scheepsbouwer weten. Vinashin had vorig jaar een omzet van 491 miljoen dollar.

WFP hervat hulp aan Noord-Korea

PEKING — Het Wereldvoedselprogramma (WFP) hervat de voedselhulp aan Noord-Korea. Binnen twee weken zal de distributie van hulpgoederen in het stalinistische land beginnen, maakte regionaal directeur van het WFP Tony Banbury bekend. Tot midden 2008 zal de organisatie 150.000 ton goederen leveren voor steun aan 1,9 miljoen mensen en dan met name aan vrouwen en kinderen.

Met de operatie is een bedrag gemoeid van 102 miljoen dollar. Donorlanden worden opgeroepen snel met hulp te komen.

"Nu de operaties weer beginnen, vragen we om contributies zodat we het benodigde voedsel hebben om iedereen te helpen die we kunnen bereiken", aldus Banbury. Het WFP heeft momenteel 12.000 ton voedsel voor Noord-Korea in voorraad, maar dat is over ongeveer twee maanden op. Eind vorig jaar staakte

het WFP de voedselhulp aan Noord-Korea na meer dan tien jaar. De Noord-Koreaanse regering stelde toen geen humanitaire hulp meer te willen. Oogsten waren verbeterd, onrust ontstond over wat Pyongyang beschreef als een cultuur van afhankelijkheid en het gesloten regime had genoeg van de 'indringende inspecties'.

Woensdag bereikten het WFP en Noord-Korea overeenstemming over de voor-

waarden waaronder de hulp mag worden geleverd. "We hebben naar omstandigheden de best mogelijke voorwaarden eruit weten te slepen", aldus Branbury. "Het is niet alles wat we wilden, maar het is een solide basis waarop we weer kunnen beginnen en kunnen bouwen. Het WFP houdt vast aan haar houding van 'geen toegang, geen voedsel'."

De voedseldistributie zal plaatshebben in dertig gemeenten die door de VN-organisatie zijn aangewezen. Een bredere aanwezigheid staat Pyongyang vooralsnog niet toe. Tien WFP-medewerkers, van wie er vier permanent in Noord-Korea mogen verblijven, houden toezicht het programma.

Conferentie EU, Latijns-Amerika en Caribisch gebied



Foto's: AFP/ Gerard Corbis, Joe Khamar.

WENEN — Morgen komen politieke leiders van de Europese Unie (EU), Latijns-Amerika en het Caribisch gebied in Wenen bij elkaar voor de vierde tot tussen deze drie geopolitieke blokken. De verwachting is dat de Boliviaanse president Evo Morales veel vragen gaat krijgen over zijn energiebeleid. Hij deed vandaag de proactieve zet om alvast een mediaconferentie te beleggen (foto boven). Elders wordt de laatste hand gelegd aan alle voorbereidingen voor de top. Opvallend is dat ten behoeve van de efficiënte dienstverleners zich per step door de enorme vergaderhallen verplaatsen (foto beneden).

Gerechtelijk onderzoek naar Surinamse ex-minister Gilds

PARAMARIBO — Het Openbaar Ministerie in Suriname heeft een gerechtelijk vooronderzoek gelast tegen de in januari afgetreden minister Siegfried Gilds. Het OM hoopt de zaak uiterlijk in juli voor de kantonrechter in Paramaribo te dagvaarden. Dit is woensdag in Paramaribo bekendgemaakt.

Gilds wordt verdacht van betrokkenheid bij het witwassen van zwart geld en andere criminele activiteiten van zijn neef Andy Groenewoud. Die zit in Neder-

land een celstraf uit. Gilds zit niet in hechtenis. Naar verwachting zal de rechter-commissaris in het onderzoek tegen Gilds ook personen in Nederland horen. Twee andere verdachten die in deze zaak wel zijn aangehouden, moeten op 22 mei voor de kantonrechter verschijnen. De verdachte C.A. werd in februari aangehouden, terwijl de ander, E.M., eind vorige maand werd gearresteerd. Een gerechtelijk vooronderzoek tegen een andere afgetreden minister, Dewa-

nand Balesar, is inmiddels afgerond. Het OM hoopt ook hem uiterlijk in juli te dagvaarden. Balesar zal moeten verschijnen bij het Hof van Justitie, omdat hij als politiek ambtsdrager aan corruptiepraktijken op het ministerie van Openbare Werken zou hebben deelgenomen. Regering en parlement zijn van plan een artikel in de grondwet te wijzigen. Hierdoor wordt Balesar in de gelegenheid gesteld om hoger beroep aan te tekenen tegen een vonnis. Er is nu

voor politieke ambtsdragers die gevonnis worden voor misdrijven die ze tijdens hun ambtsperiode hebben gepleegd, geen mogelijkheid om hoger beroep aan te tekenen.

Drie jaar geleden maakte een veroordeelde ex-minister bij de commissie voor de mensenrechten van de Organisatie van Amerikaanse Staten een zaak tegen de staat aanhangig, omdat hij in Suriname niet in beroep kon gaan tegen een vonnis van het Hof van Justitie.

Tribunaal 'teleurgesteld' over vrijlating verdachte

DEN HAAG — Het Joegoslavië-Tribunaal is 'teleurgesteld' over de vrijlating van de Bosnisch-Servische verkrachtingsverdachte Dragan Zelenovic (45) vorige week. Griffier Hans Holthuis heeft de Russische ambassadeur in Den Haag om opheldering gevraagd, aldus zijn woordvoerder woensdag.

Zelenovic werd vorig jaar in Siberië opgepakt waar hij onder valse naam leefde. Vorige week werd de verdachte van oorlogsmisdaden voorlo-

pig vrijgelaten, nadat hij een boete van omgerekend 580 euro had betaald voor het gebruik van een vals paspoort. Zelenovic is al tien jaar voortvluchtig. Het tribunaal heeft hem aangeklaagd wegens zijn vermeende rol bij de massale verkrachting van moslimvrouwen en -meisjes in het Oost-Bosnische Foca in 1992.

Zelenovic is, naast onder meer de Bosnisch-Servische kopstukken Radovan Karadzic en Ratko Mladic, een van de zeven verdachte die er ook na jaren nog steeds

in slagen uit handen van het VN-tribunaal in Den Haag te blijven.

Rusland is, net als alle VN-lidstaten, verplicht samen te werken met het tribunaal dat de VN-Veilighedsraad in 1993 oprichtte door middel van een bindende resolutie krachtens hoofdstuk VII van het VN-Handvest. Russische politici hebben het tribunaal echter telkens weer beschuldigd van vooringenomenheid tegen de Serven, een traditionele bondgenoot van de eveneens orthodoxe Russen.

El Baradei hoopvol gestemd over Iran

AMSTERDAM — Het hoofd van het Internationaal Atoomenergie Agentschap (IAEA), Mohammed El Baradei, is positief over het besluit van de westerse landen om een pakket aanmoedigingsmaatregelen te ontwikkelen om Iran te bewegen zijn uraniumverrijking op te geven.

Hij zei dat donderdag tijdens een persconferentie op Schiphol. El Baradei is in Nederland om een onderscheiding in ontvangst te nemen. "Ik heb voor het eerst in dagen

het gevoel dat de zaken zich in de juiste richting ontwikkelen", zei de Egyptenaar. Hij is positief, omdat er voor het eerst wordt overlegd over een praktisch voorstel dat met Iran besproken kan worden. Alleen aan de onderhandelingsstafel kan een oplossing worden gevonden, aldus El Baradei. "Ik ben erg optimistisch", zei hij. "Maar ik hoop wel dat er eind komt aan de woordenstrijd." Hij pleitte ervoor dat de verschillende partijen de kwestie met een koel hoofd benaderen. Volgens El Baradei moeten beide partijen compromissen

sluiten. Iran heeft volgens hem recht op nucleaire energie voor vreedzame doeleinden maar tegelijk moet het ook aantonen dat het echt alleen maar een vreedzame ontwikkeling nastreeft. Hij riep Iran op vertrouwenwekkende maatregelen te nemen.

Washington en verscheidene andere westerse landen verdenken Teheran ervan in het geheim kernwapens te ontwikkelen. Iran ontkent dat. Het nucleaire programma dient volgens het land slechts vreedzame doelen.

Taliban versterken zich in zuiden Afghanistan

WASHINGTON — De radicaalislamitische taliban hebben zich de afgelopen maanden in het zuiden van Afghanistan versterkt. Het aantal taliban-strijders in enkele districten van Kandahar, Helmand en Uruzgan is gestegen.

Dat bevestigde de leider van de coalitie van buitenlandse troepen in Afghanistan, de Amerikaanse generaal Karl Eikenberry, woensdag op een persconferentie in Washington. In vergelijking met een jaar geleden is het aantal gewelddadige incidenten deze lente toegenomen, aldus Ei-

kenberry. Volgens hem steeg ook het aantal zelfmoordaanslagen. Eikenberry zei dat de stijging van het aantal incidenten niet hoeft te betekenen dat de taliban sterker zijn geworden. Wellicht profiteren zij van de zwakte van de Afghaanse autoriteiten, waardoor zij hun invloed kunnen uitbreiden, aldus de Amerikaanse generaal. Eikenberry zei dat de taliban in het zuiden van Afghanistan hun tactiek lijken te hebben gewijzigd. Ze bedienen zich volgens hem vaker dan voorheen van aanslagen

met geïmproviseerde bommen en van zelfmoordaanslagen. Ongeveer 1400 Nederlandse militairen gaan komende zomer aan de slag in Uruzgan. Zij maken deel uit van een NAVO-missie voor stabilisatie en wederopbouw in het onrustige gebied. De gouverneur van Uruzgan, Maulavi Abdul Hakim Munib zei vorige week in een vraaggesprek met de Amerikaanse krant The New York Times dat de provincie ronduit gevaarlijk is. Het gebied is volgens hem vergeven van de taliban- en Al Qaida-strijders.

'Protestantse eerste minister'

BELFAST — De katholieke partij Sinn Fein heeft de leider van de radicale protestantse DUP, dominee Ian Paisley, voorgedragen als nieuwe eerste minister van Noord-Ierland. Sinn Fein-leider Gerry Adams maakte de verrassende stap woensdag bekend.

Adams' partijgenoot Martin McGuinness moet de plaatsvervanger van Paisley worden als Londen en Dublin

het beperkte zelfbestuur van de door geweld verscheurde provincie weer in ere herstellen. De aankondiging van Adams komt als een verrassing, omdat Paisley en zijn DUP altijd hebben geweigerd een regering te vormen met Sinn Fein. Adams wil het zelfbestuur van de regio "restitueren". "Wanneer ons idee niet werkt, keren we zo snel mogelijk terug naar onze normale politiek", aldus

de zegsman tijdens een persconferentie. In 1998 kreeg Noord-Ierland beperkt zelfbestuur. Dat werd in 2002 echter door Londen ingetrokken na een schandaal over politieke spionage in Belfast. Pogingen het zelfbestuur voor Noord-Ierland weer op de rails te krijgen sneuvelden daarna telkens op de omwil van de DUP de macht te delen met Sinn Fein.

Defensie ministerie VS belooft talenkennis

WASHINGTON — Het soldij van Amerikaanse soldaten die naast het Engels ook een andere taal machtig zijn wordt verhoogd. Het Amerikaanse ministerie van Defensie, bijgenaamd het Pentagon, heeft dit woensdag aangekondigd.

Het ministerie heeft problemen, onder meer in Irak en Afghanistan, omdat er zo weinig militairen zijn die iets anders dan het Amerikaanse Engels spreken. De extra's die het Pentagon vanaf 1 juni gaat uitkeren zijn afhankelijk van het aantal vreemde talen dat een soldaat machtig

is en de mate waarin hij die beheerst. Ook leden van de Nationale Garde en Nationale Reserve worden bonussen voor talenkennis in het vooruitzicht gesteld. Het kan voor soldaten oplopen tot 12.000 dollar per jaar extra, zo berichtte legerwoordvoerder Krenke. De meest gewenste talen zijn momenteel voor het Amerikaanse leger Arabisch en Chinees. Van de circa 2,4 miljoen Amerikaanse soldaten spreken er momenteel 247.000 een andere taal naast het Engels dat in de VS gebruikelijk is. In Afghanistan zijn er geen Amerikaanse militairen die een lokale taal beheersen.

WTO bevestigt ongeldigheid EU-verbod genvoedsel

GENÈVE/BRUSSEL — De Wereldhandelsorganisatie (WTO) heeft donderdag een eerdere voorlopige uitspraak bevestigd dat een Europees verbod op genetisch veranderde gewassen (GMO's) zoals genmaïs ongeldig is. De uitspraak heeft geen directe gevolgen, omdat het verbod

gold van 1998 tot en met 2004. Inmiddels laat de EU via een speciale procedure gengewassen al mondjesmaat toe.

In die periode van 1998 tot en met 2004 hadden zes EU-landen bovendien besloten om GMO-gewassen die al eerder waren toegelaten op

de Europese markt, van hun grondgebied te weren. Het ging om Oostenrijk, België, Frankrijk, Duitsland, Italië en Luxemburg. De WTO heeft donderdag gesteld dat dat verbod evenmin door de beugel kon. De VS, Argentinië en Canada, grote producenten en ex-

porteurs van GMO's, waren de landen die het EU-verbod hadden aangeklaagd bij de WTO. Ze zagen in het Europees verbod een poging om de handel te belemmeren. De EU heeft altijd gezegd dat het tijdelijke verbod ofwel moratorium nodig was omdat de burgers een afkeer

hadden van 'genvoedsel'. De EU heeft de periode van het moratorium gebruikt om regels vast te stellen over etikettering. Voedselabrikanten zijn verplicht om op het etiket te vermelden of er genetisch gewijzigde ingrediënten in zitten. Sinds 2004 beslist de EU

over elke afzonderlijke aanvraag voor GMO-gewassen. Meestal zijn er onvoldoende voorstanders of tegenstanders onder de EU-landen voor een duidelijk ja of nee. In dat geval mag de Europese Commissie, het dagelijks bestuur van de EU, een besluit nemen.

Curaçao een café rijker



Foto: Edwin Sambo

Sinds 29 april is Willemstad een café rijker geworden. Een groep Nederlandse en Curaçaose investeerders bundelden de krachten en openden het Lyrics Café in de Boogjes in Punda, een horecagelegenheid die zich speciaal richt op een groep van onze bevolking. Ze willen met hun horecatent voor homo's nieuw leven in de brouwerij blazen in de Curaçaose uitgaanswereld. Op de foto de feestelijke opening van de nieuwe tent.

Een volle aflat

Degenen die zaterdag in Roermond de zaligverklaring van Maria Teresa Tauscher bijwoont, kan rekenen op een volle aflat. Hetzelfde geldt voor degenen die deze dag een van de kapellen van de zusters karmelietessen van het Goddelijk Hart van Jezus bezoeken. Paus Benedictus XVI heeft dat besloten. De zaligverklaring van de stichters van de congregatie van de zusters karmelietessen is de eerste op Nederlandse bodem. Op grond van een besluit van Benedictus hebben zaligverklaringen niet langer in Rome plaats, maar in het land waarin de nieuwe zalige is gestorven. Kardinaal Ad Simonis leidt de ceremonie, die in een stampvolle kathedraal in Roermond zal plaatshebben. Een aflat is de kwijtschelding van de straf voor zonden die als zodanig reeds

vergeven zijn. De rooms-katholieke Kerk verleent hem bij bijzondere gebeurtenissen, jubilea en bedevaarten. Wie een volle aflat wil krijgen, zal ook moeten biechten, te communie moeten gaan en een gebed moeten uitspreken. Gelovigen kunnen de aflat ook verdienen op maandag 30 oktober 2006 (de dag waarop Tauscher katholiek werd) en zondag 13 mei 2007 (de eerste verjaardag van de zaligverklaring). Maria Teresa, geboren als Anna Maria Tauscher, was de dochter van een lutherse predikant en bekeerde zich in 1888 tot het rooms-katholicisme. Ze stichtte de congregatie van Karmelietessen van het Goddelijk Hart van Jezus in 1891 in Berlijn. In 1898 kwam zij naar Sittard, waar zij een kindertehuis oprichtte. De karmelietessen hebben zich sindsdien in de gehele wereld gevestigd.

In het ongelijk

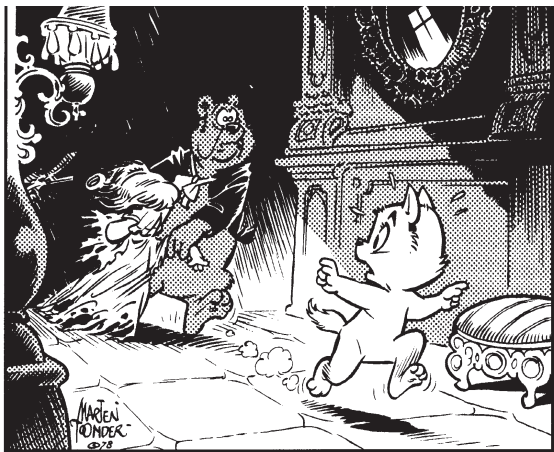
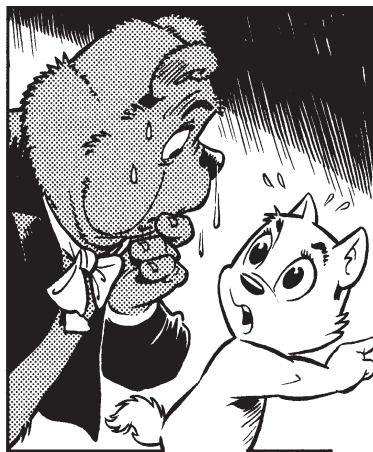
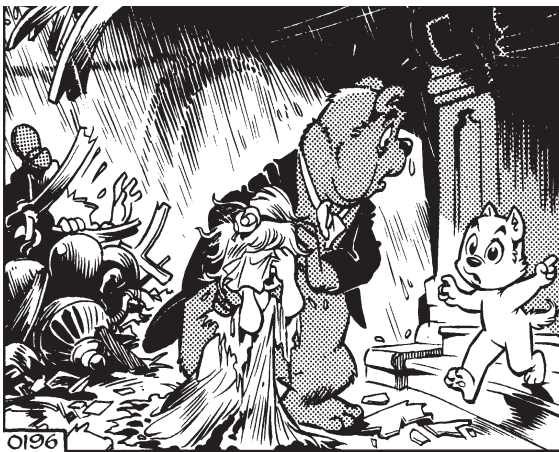
Rapper P. Diddy (foto) moet gewoon alimentatie betalen. De hiphopartiest was eerder via een rechtszaak gesommeerd om een bedrag van bijna 20.000 dollar per maand te betalen aan zijn zoon Justin en diens moeder Misa Hylton Brim.



echter nog niet tevreden mee en ging in hoger beroep. Sean Combs, zoals zijn echte naam luidt, betaalt ook alimentatie aan zoon Kim Porter voor hun zoon Christian.

HEER BOMMEL EN DE UITVALSELS

Door Marten Toonder



Dat was het gunstigste wat men nog van de beproefde heer kon zeggen. Doddeltje was in huilen uitgebarsten en leunde ontroostbaar tegen hem aan, terwijl de gordijnraggen ordeloos om haar heen hingen. 'D-dit zal ik nooit te boven komen', stamelde heer Ollie, terwijl hij haar voorzichtig vast hield. 'D-dat foel ik heel pijn aan. Het einde...' Hij schrok op uit zijn smart, toen hij zijn naam hoorde roepen, en toen hij omkeek, zag hij Tom Poes de zaal binnenrennen. 'Gelukkig', begon hij, maar verder kwam hij niet.

'Gauw', hijgde Tom Poes. 'Kom mee. Er is iets niet pluis op Bommelstein. Ik weet niet hoe die zolder in elkaar zit en daarom kan ik er niets aan doen. Maar Joost

ligt er onder en hij is in gevaar. Boven hem slaan de vonken eruit.' Heer Bommel vroeg niet waar de vonken uitsloegen. Het was duidelijk, dat de toestand hem boven het hoofd groeide, want er was een lege blik in zijn ogen, toen hij zijn snikkende buurvrouw meetrok door de duistere ruimte. 'Deze kant op', riep Tom Poes. 'Daar is de uitgang. En de Oude Schicht staat om de hoek, geloof ik. We moeten opschieten.' 'Maar Doddeltje', zei heer Ollie met bevende mond. 'Ze is helemaal in flarden. Allemaal mijn schuld. Ik had...' 'We kunnen haar onderweg wel afzetten', riep Tom Poes ongeduldig. 'Vlug!'

Veilingkassa rinkelt

Bij Sotheby's in New York is in de nacht van woensdag op donderdag Willem de Koonings Untitled XVI, een abstract doek uit 1975, verkocht voor bijna 16 miljoen dollar. Vijf bidders boden driffig tegen elkaar op totdat de prijs er vier toch te dol werd. Sotheby's had de opbrengst geschat op 8,5 miljoen dollar. Roy Lichtensteins Sun verwisselde eveneens voor bijna 16 miljoen dollar van eigenaar. Een minischilderij van de heilige Antonius is woens-

dag voor ruim 480.000 euro geveild bij Christie's. Johann Liss beschilderde de koperplaat van 22 bij 20 centimeter aan het begin van de zeventiende eeuw. Het kleine schilderij toont een wulps dame die de heilige een gouden kan met wijn aanbiedt. De heilige Antonius is de grondlegger van de kloosterbeweging. Tijdens zijn leven wees hij ondeugden standvastig af, reden voor kunstenaars om juist die ondeugden tot in detail weer te geven in hun werk.

Nieuwe film

Paul de Leeuw, Wendy van Dijk en Kim van Kooten hebben toegezegd in de nieuwe Nederlandse film 'Alles is Liefde' mee te spelen. Het scenario is geschreven door Kim van Kooten, naar een idee van casting director Job Gosschalk. Gosschalk zegt woensdag dat de tien hoofdrollen gespeeld worden door de tien grootste namen van Nederland, al is nog niet duidelijk wie er allemaal meedoen.

Inmiddels is de zogeheten film-cv geopend zodat investeerders aandelen in de film kunnen kopen. De rolprent gaat over Sinterklaas, die tien minuten voor de tv-uitzending van zijn intocht een hartstilstand krijgt. Tijdens de intocht worden verschillende liefdesparen geïntroduceerd, die vertegenwoordigen onder meer de gebroken liefde, kalverliefde, onbereikbare liefde en uitgebluste liefde.

Manager medeschuldig

De vroegere manager van de heavy metal-band Great White gaat vier jaar de cel in. De rechtbank verklaarde hem medeschuldig aan de dood van honderd mensen tijdens een felle brand die veroorzaakt was door de vuurwerkshow van de band. Dat gebeurde in 2003 in een nachtclub in West Warwick (Rhode Island). De 29-jarige ex-manager Daniel Biechele verontschuldigde zich huilend tegenover de nabestaanden van de

brand. De eis was vijftien jaar gevangenisstraf, maar de rechter haalde daar elf jaar vanaf. "De rechtbank gelooft niet dat je in de toekomst een gevaar voor de maatschappij bent."

Tijdens het concert in februari 2003 zette het vuurwerk dat bij de show hoorde in enkele minuten de hele zaal in lichterlaaie. De eigenaars van de nachtclub kregen eerder al een boete en worden ook nog vervolgd.

Herdenking aanslag

Het Vaticaan herdenkt zaterdag met een gebed en een processie over de Via della Conciliazione de aanslag op paus Johannes Paulus II, dan precies 25 jaar geleden. De vorig jaar overleden kerkvorst werd op 13 mei 1981 in het Vaticaan neergeschoten door de Turk Ali Agca.

Volgens het Italiaanse persbureau Ansa wordt voor de gelegenheid het beeld van de Madonna van Fatima vanuit Portugal overgebracht naar Rome. Johannes Paulus

heeft altijd gezegd dat hij de aanslag heeft overleefd dankzij de maagd Maria. Die zou op 13 mei 1917 in Fatima zijn verschenen aan drie herderskinderen. Fatima was door de verschijningen van Maria al een bedevaartsoord, maar trok na de aanslag op de paus nog meer gelovigen. Johannes Paulus bezocht de Portugese plaats na de aanslag drie keer op 13 mei. Hij liet zelfs een van de op hem afgevuurde kogels in het Mariabeeld van Fatima plaatsen.

Desperate Housewives

Niet meer op de bank hangen en kijken naar de succesvolle Amerikaanse tv-serie Desperate Housewives, maar echt meespelen. Dat is het concept van de nieuwe computergame van Buena Vista Games, Desperate Housewives: The Game.

Het spel werd gelanceerd op de gamesbeurs Electronic Entertainment Expo (E3) in Los Angeles en komt dit najaar uit. In het spel is Wisteria Lane nagemaakt, de wijk waarin de hopeloze

huisvrouwen wonen. De speler komt tussen de in de serie bestaande karakters te wonen.

Gedurende het spel wordt pas de achtergrond van de nieuwe bewoonster duidelijk. Net als in de serie is het mogelijk om bij de buren in te breken, vijanden te ruïneren, jezelf uit moeilijke situaties te liegen en mannen te verleiden. Mede daardoor is het spel niet geschikt bevonden voor jonge leeftijden.

Eenmalige H&M-collectie

Viktor & Rolf leveren dit najaar eenmalig een collectie voor Hennes & Mauritz. Het Nederlandse designerduo gaat een collectie dames- en herenkleding ontwerpen. Deze komt in november 2006 in de winkels.

Het Zweedse kledingconcern wist al eerder de bekende ontwerpers Karl Lagerfeld en Stella McCartney te strikken voor een collectie.

De eenmalige collectie is in een geselecteerd aantal H&M-winkels in Europa, Noord-Amerika en het Midden-Oosten verkrijgbaar. Viktor & Rolf staan bekend om hun spraakmakende mode-shows en moderne interpretaties van klassieke kledingstukken als de smoking en de trenchcoat. De heren waren verantwoordelijk voor de 'strikjesjurk' waarin Mabel is getrouwd met prins Friso.

Ontslagen

Keith Richards, lid van de popgroep Rolling Stones, heeft een partitulier ziekenhuis in Nieuw-Zeeland verlaten. Hij werd er geopereerd omdat hij vorige maand hersenletsel had opgelopen bij een val uit een boom tijdens vakantie in Fiji. Over de ernst van de gevolgen van de val doen talrijke geruchten de ronde.

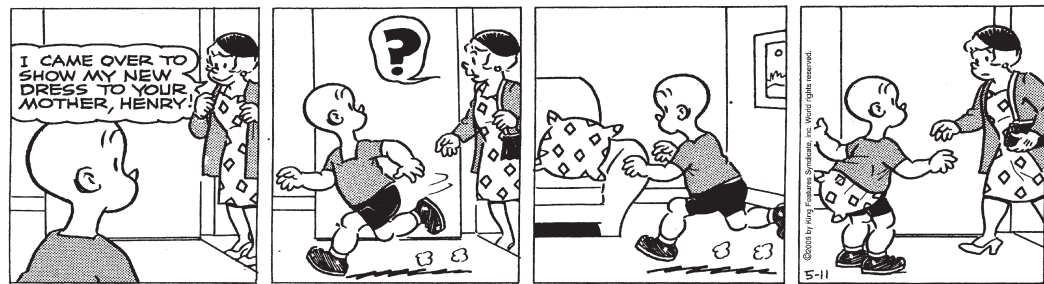
De 62-jarige Richards moet nog wel terugkomen voor controles in het hospitaal in Auckland. Het is niet duidelijk of Richards in staat is binnenkort deel te nemen aan de nieuwe serie optredens van de Rolling Stones die aanvankelijk 27 mei in Spanje van start zou gaan. Dat is inmiddels voor onbepaalde tijd uitgesteld.

Asturiëprijs

Het Amerikaanse National Geographic Society krijgt dit jaar de prestigieuze Prins van Asturiëprijs in de categorie Communicatie en Geesteswetenschappen. Met de onderscheiding is een bedrag gemoeid van 50.000 euro. Volgens de jury speelt de in 1888 opgerichte organisatie een belangrijke rol in de bescherming van het historische, geografische en kunstzinnige werelderfgoed door ze onder de aandacht van een breed publiek te brengen. Door tijdschriften en films bereikt National Geographic wereldwijd 300 miljoen mensen.

HENRY

By Carl Anderson



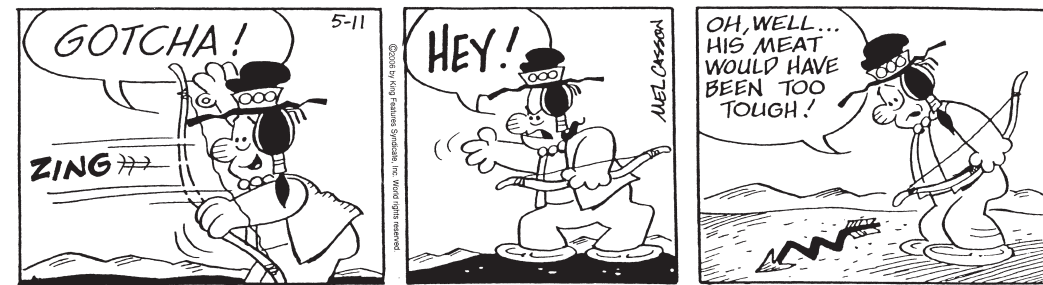
BEETLE BAILY

By Mort Walker



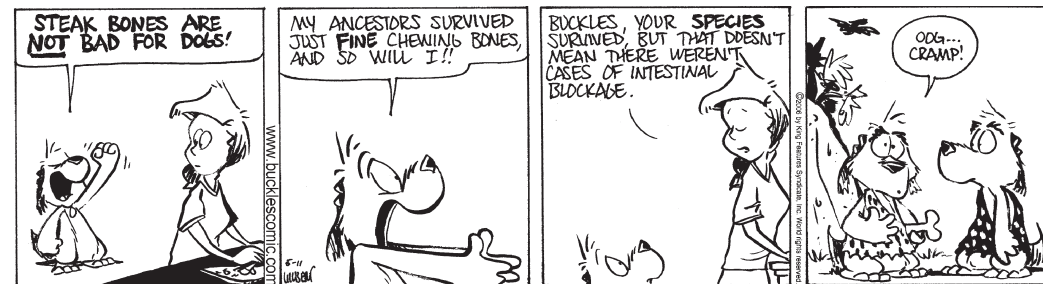
REDEYE

By Bill Yates & Mel Casson



BUCKLES

By David Gilbert



EURO

‘Bank en olie’

AMSTERDAM — De dollar won aan kracht in de ochtendhandel. De euro zakte tot 1,2709 dollar van 1,2802 dollar bij het slot van de Europese beurzen woensdag.

ING verraste de beleggers donderdag met een stijging van de winst over het eerste kwartaal. De markt hield juist rekening met een winstdaling. De meevaller stuwde de aandelenkoers van de bank en verzekeraar tot de bovenste regionen. ING trok samen met olie-concern Shell de kar in Amsterdam.

De AEX, de belangrijkste index in Amsterdam, stond aan het einde van de ochtend op 472,59 punten. Dat komt neer op een plus van 3,52 punten, ofwel 0,8 procent. De graadmeter van middelgrote fondsen, de MidKap, ging 0,6 procent vooruit tot 655,90 punten. In Parijs won de CAC-40 0,8 procent, terwijl de DAX-index in Frankfurt 0,6 procent steeg. In Londen klom de FTSE-100 met 0,4 procent. ING werd voor de beter dan verwachte resultaten beloond met een koerswinst van 1,8 procent. “Dat ING er een winststijging uit wist te persen kwam als een positieve verrassing. De markt hield namelijk rekening

met een daling”, aldus FBS Bankiers. Vooral de consumentenbank draaide goed in het eerste kwartaal. ING profiteerde van klanten die hypotheken oversloten wegens de lage rente. Shell kreeg er 1,4 procent bij door de aantrekkende olieprijsen. Deze gingen omhoog door nieuwe zorgen over de bezinevoorraden in de Verenigde Staten. “Dat is geen goed nieuws aan het begin van het vakantie seizoen als de Amerikanen massaal de weg opgaan”, volgens FBS Bankiers.

Donderdagmiddag ging de prijs voor een vat (159 liter) ruwe olie op de Amerikaanse termijnmarkt met 0,6 procent omhoog tot 72,58 dollar. In Parijs steeg Total 1,4 procent en in Londen klom BP 0,7 procent. Getronics, dat in de afgelopen tijd flinke averij heeft opgelopen door de perikelen bij de verlieslijdende Italiaanse dochter, voerde de AEX-fondsen aan. Dankzij een koopadvies van ABN Amro trok het aandeel bijna 3 procent aan. Branchege-noot Ordina, een MidKap-fonds, schreef een koerswinst van 3,3 procent. Het bedrijf gaf positieve vooruitzichten af voor het lopende halfjaar.

WALL STREET

Verdeeld

NEW YORK — De aandelenindices op Wall Street sloten woensdag verdeeld vanwege aanhoudende onzekerheid over de vraag wanneer de Federal Reserve stopt met renteverhogingen. In de sloturen van de handel werden de verliezen op de indices grotendeels weggewerkt, behalve op de Nasdaq.

Het stelsel van centrale banken verhoogde de rente voor de zestiende keer op rij met 25 procentpunt, waarmee de rente op 5 procent kwam. Dit is het hoogste niveau sinds april 2001. De onzekerheid werd in de hand gewerkt door de toelichting van de Fed. Daaruit kwam naar voren dat de reeks verhogingen mogelijk nog niet ten einde is. De Fed zei eventueel verdere verhogingen nodig te hebben om de inflatie onder controle

te houden. “De omvang en de timing van deze maatregelen zullen grotendeels afhangen van de economische ontwikkelingen en de beschikbare data”, aldus de Fed.

De Dow-Jonesindex bleef dicht in de buurt van de slotstand op dinsdag met een winst van 0,02 procent op 11642,65. De hoogste stand aller tijden, 11722,98 op 14 januari, ligt in het verschieft. De S&P500-index leverde 0,2 procent in op 1322,85. De door technologiefondsen gedomineerde Nasdaq leed het grootste verlies. De winstwaarschuwing van Dell was nog niet verwerkt, maar producent van netwerkkapapparaat Cisco deed er een schepje bovenop met een teleurstellende omzetverwachting. De Nasdaq eindigde 0,8 procent lager op 2320,74.

TOKIO

Verlies

TOKIO — De handel van donderdag is voor de effectenbeurs in Tokio met verlies geëindigd. De Nikkei-index ging naar beneden met 89,79 punten tot 16.862,14 punten. Dat komt overeen met een daling van 0,5 procent.

De beleggers wisten niet goed wat ze aan moesten met de verklaring van de Amerikaanse centrale banken na de renteverhoging

van woensdag. Bankpresident Ben Bernanke liet in het midden of de reeks van renteverhogingen wordt onderbroken of niet. Wel steeg de dollar iets, waardoor de yen wat van zijn hoge koers kwijtraakte.

Van de andere beurzen in Azië was die van Seoul 0,9 procent hoger. In Hongkong stond de beursindex bij het slot van de handel 0,4 procent in de plus. In Sydney stegen de aandelenkoersen met gemiddeld 0,2 procent.

Oliemedewerker VS in Nigeria vermoord

PORT HARCOURT — Een Amerikaanse leidinggevende van de toeleverancier aan de olie-industrie Baker Hughes is doodgeschoten in de Nigeriaanse havenstad Port Harcourt. Dat maakte de Nigeriaanse politie woensdag bekend.

De man werd doodgeschoten door een man op een motorfiets. Het is niet duidelijk of de moord samenhangt met de terreurcampagne die extremisten in Nigeria al enige maanden tegen westerse oliemaat-

schappijen in dat land voeren. De militante beweging MEND (Emancipation of the Niger Delta) dreigde deze week nog met aanvallen en aanslagen op installaties en medewerkers van westerse oliemaatschappijen in Nigeria.

Het Amerikaanse Baker Hughes houdt zich bezig met zaken als het boren van olieputten en de verzorging van andere diensten aan de olie-industrie. Het bedrijf heeft uit veiligheidsoverwegingen zijn personeel tijdelijk weggehaald uit Port Harcourt.

Kritiek VS op Chinees wisselkoersbeleid

WASHINGTON — Het Amerikaanse ministerie van Financiën heeft kritiek geuit op China omdat dat land onvoldoende vooruitgang heeft geboekt bij het opwaarderen van zijn munteenheid, de yuan. Het ministerie wilde China echter niet als manipulator van de wisselkoers betitelen. Dat blijkt uit een rapport van het ministerie over wisselkoersen.

Volgens Amerikaanse wetgeving uit 1988 leidt de bestempeling tot wisselkoersmanipulator tot formele onderhandelingen met dat land. Daarop kunnen maatregelen zoals verhoogde importtarieven en andere economische sancties volgen. Het ministerie is van mening dat China geen geldige reden heeft om de koers van de yuan nog langer kunstmatig laag te houden. Volgens een medewerker is het juist in het belang van zowel China als de Verenigde Staten om de waarde van de yuan door de markt te laten bepalen. Washing-

ton beschuldigt China ervan bewust zijn munteenheid goedkoop te houden om zo de export van Chinese goederen te stimuleren. Volgens critici wordt daardoor de Amerikaanse markt overspoeld met goedkope Chinese producten en komen Amerikaanse bedrijven in de problemen. Dit leidt weer tot banenverlies.

INVOERRECHTEN

Amerikaanse senatoren hebben gedreigd met extra invoerrechten op Chinese goederen als niet snel iets aan de wisselkoers wordt gedaan. “Het Congres en het

Amerikaanse volk zullen niet tevreden zijn dat China niet tot manipulator is benoemd”, aldus de Democratische senator Chuck Schumer. Schumer is een van de opstellers van een wetsvoorstel om invoerrechten van 27,5 procent op goederen uit China te heffen. Ook de belangenvereniging van de Amerikaanse werkende industrie uitte kritiek op het besluit van Washington om China niet tot manipulator te bestempelen. “Wederom heeft het ministerie ten koste van de Amerikaanse industrie gehandeld”, aldus een woordvoerder. Hij benadrukte dat het handelstekort met China vorig jaar uitkwam op 202 miljard dollar en dat er sinds begin 2001 meer dan 2,8 miljoen banen zijn verloren in de Amerikaanse werkende industrie.

Ovens van leem



Foto: APPI/Shah, Mervin

KABUL — Al bij het ochtendkrieken begint Waheedullah (28) tandurs te maken. Vaardig kneedt hij het leem in de gewenste vorm om deze traditionele ovens te vervaardigen. Waheedullah mag van geluk spreken dat hij zich weet te bedruipen in het naoorlogse Afghanistan: ondanks miljarden dollars aan hulp gelden en -voorzieningen is er veel werkloosheid in dit land. Velen reizen af naar het naburige Iran op zoek naar sociaal-financieel voordeel.

Amerikaans rentetarief verhoogd naar 5 procent

WASHINGTON — Het belangrijkste rentetarief in de Verenigde Staten, de zogeheten federal funds rate, is met een kwart procentpunt verhoogd tot 5 procent. Dat is woensdag besloten door het Amerikaanse stelsel van centrale banken, de Federal Reserve (Fed). De rente staat nu op het hoogste punt sinds april 2001.

Het is de zestiende achtereenvolgende keer dat de Fed het rentetarief verhoogd. Het rentebesluit was algemeen verwacht door analisten. Zij waren daarom vooral benieuwd naar de begeleidende verklaring van Fed-president Ben Bernanke. Uit die verklaring kwam naar voren dat de Fed mogelijk nog niet klaar is met het verhogen van de rente. “Mogelijk zijn er nog enkele renteverhogingen nodig om de inflatie onder controle te houden. De omvang en de ti-

ming van deze maatregelen zullen voor een groot deel afhangen van de economische ontwikkelingen en de beschikbare data”, aldus de toelichting. Vorige week zinspeelde Bernanke nog op een mogelijke pauze in de reeks renteverhogingen.

Het beleidsbepalende Federal Open Market Committee (FOMC) van de Fed hield vast aan de verwachting dat de economische groei in de VS dit jaar iets zal vertragen. De gevaren voor de prijsstabiliteit blijven binnen de perken, al kunnen de hoge energie- en grondstofprijzen wel een gevaar voor de inflatie vormen, aldus de Fed. De inflatie in de VS, exclusief de sterk schommelende prijzen voor voedsel en energie, bedroeg in maart 2 procent. Dat is meer dan Bernanke graag zou zien. Hij ziet de inflatie het liefst tussen de een en twee procent. De Fed

verwacht dat de kerninflatie dit jaar circa 2 procent bedraagt. De rente in de VS is nu de hoogste van de landen van de G7, de groep van de zeven rijkste industrielanden. De rente in de landen van de eurozone staat momenteel op 2,5 procent en die in Japan op bijna nul procent. De Europese Centrale Bank hintte vorige week nog op een renteverhoging bij de komende rentevergadering in juni. De Japanse centrale bank verhoogt waarschijnlijk in juli de rente.

Het rentebesluit werd unaniem genomen door het FOMC. De huidige reeks van renteverhogingen door de Fed is de langste sinds de jaren zeventig. Het was het tweede rentebesluit onder leiding van Bernanke. Hij volgde eind januari Alan Greenspan op. De volgende rentevergadering van de Fed staat gepland voor eind juni.

Vice-president EADS op non-actief over schandaal

PARIS — Jean-Louis Gergorin, vice-president van het Europese lucht- en ruimtevaartconcern EADS, is woensdag teruggetreden wegens zijn vermeende betrokkenheid bij een lasterschandaal.

Hij wordt ervan verdacht een centrale rol te hebben gespeeld in de Clearstream-affaire, waarbij Franse politici en zakenlui valselijk ervan werden beschuldigd geheime buitenlandse bankrekeningen te hebben voor smeergeld. Volgens EADS heeft Gergorin zijn taken

tijdelijk neergelegd om zich volledig te kunnen toelagen op zijn verdediging tegen de aantijgingen. ‘EADS heeft ingestemd met zijn verzoek’, aldus een korte verklaring woensdag. Volgens het concern is er nog geen officieel juridisch onderzoek tegen Gergorin begonnen en staat hij nog steeds onder contract bij EADS. Gergorin wordt ervan verdacht een lijst te hebben opgesteld met de namen van invloedrijke Franse politici en zakenmensen, waaronder de minister van Binnenlandse Zaken Nicolas Sarkozy. Zij

zouden geheime bankrekeningen hebben bij de Luxemburgse Clearstream-bank. Op die rekeningen zou smeergeld zijn gestort afkomstig uit de verkoop van oorlogsschepen aan Taiwan. Deze lijst werd in 2004 door een anoniem persoon afgeleverd bij een Franse onderzoeksrechter. De lijst bleek echter vals te zijn. Gergorin heeft reeds ontkend achter de lijst te zitten. Vorige maand vielen onderzoekers nog de kantoren en huizen binnen van de Airbus-bestuursvoorzitters Gustave Humbert en Noel Forgeard.

Volvo roept kwart miljoen wagens terug

GÖTEBORG —De Zweedse autofabrikant Volvo roept wereldwijd een kwart miljoen auto's terug naar de garage wegens technische problemen. Het gaat om auto's die in de afgelopen vier jaar zijn gebouwd. Dat maakte het concern woensdag bekend.

Volvo, onderdeel van het Amerikaanse Ford, roept 217.000 auto's van het type XC90 terug wegens een probleem met de besturing. Deze zijn gebouwd tussen 2003 en 2006. Verder worden meer

dan 34.000 voertuigen van de types S40 en V50 teruggehaald. Het gaat om wagens met een benzinemotor uit de bouwjaar 2004 tot en met 2006. Hierbij bestaat de mogelijkheid dat door de hitte van de turbomotor de benzinenslang beschadigd raakt.

Er zijn geen ongelukken bekend en de reparaties worden kostenloos uitgevoerd, aldus Volvo. Het is niet bekend of ook in Nederland auto's naar de werkplaats terug moeten. Volvo Nederland was niet bereikbaar voor commentaar.

Minder verlies voor Lufthansa

FRANKFURT — Lufthansa heeft in het eerste kwartaal, doorgaans een slecht kwartaal voor de luchtvaart, zijn verlies weten te verkleinen van 116 miljoen tot 98 miljoen euro netto. De omzet groeide wel, met 3,9 procent tot 4,4 miljard euro, zo maakte de Duitse luchtvaartmaatschappij donderdag bekend. De maatschappij heeft evenals haar concurrenten last

van de hoge brandstofkosten, maar ze heeft zich wel gedeeltelijk ingedekt tegen een stijging van de kerosineprijzen. Lufthansa denkt dan ook dit jaar de bedrijfswinst van vorig jaar te kunnen evenaren. In het eerste kwartaal dit jaar was de maatschappij aan brandstof voor haar vliegtuigen 751 miljoen euro kwijt, 64 procent meer dan in de eerste drie maanden van vorig jaar.

Satellietsysteem mag Galileo heten

BRUSSEL/LUXEMBURG — Europa mag zijn eigen satellietsysteem Galileo blijven noemen. Dat heeft het Europese Hof van Justitie in Luxemburg woensdag besloten in een beroep dat was aangespannen door een softwarebedrijf met dezelfde naam. Volgens het Hof is de opzet van EU-satellieten voor wereldwijde positiebepaling geen bedreiging voor de marktpositie van het bedrijf. In 1999 kwam de Europese Commissie, het dagelijks

bestuur van de EU, al met het eigen satellietprogramma, waarvoor de naam werd gekozen van de Italiaanse natuurkundige en wijsgeer Galileo Galilei. Voor de exploitatie daarvan werd ook een onderneming onder de naam Galileo opgezet. Dat was tegen het zere been van de al langer bestaande aanbieder van software voor reisbureau's en autoverhuurders Galileo International Technology LLC, die een klacht indiende.

Geen .xxx voor porno

WASHINGTON — De internationale internetautoriteit Icann heeft besloten om geen speciale domeinnaam voor pornosites, eindigend op .xxx, in te voeren. Er was veel kritiek op het plan om een virtuele rosse buurt te beginnen. Onder meer de Amerikaanse regering had bezwaren. Het besluit van Icann is echter niet gebaseerd op “politieke motieven”, zei directeur Paul Twomey. Wegens de kritiek heeft

Icann de afgelopen maanden herhaaldelijk de definitieve beslissing over de invoering van de xxx-extensie uitgesteld. Volgens voorstanders van de domeinnaam zou het makkelijk worden om porno op het internet te vinden of juist te vermijden. Tegenstanders stelden echter dat seksbedrijven niet verplicht zouden worden hun materieel onder te brengen bij een website met de uitgang .xxx.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	11-May		PREV.	11-May		
DOW JONES	11642.65	11591.18	AEX	469.07	470.80		
S&P 500	1322.85	1318.79	ABN AMRO HLDG	23.46	23.21		
NASDAQ	2320.74	2308.00	AEGON NV	14.59	14.40		
RUSSELL 2000	775.94	772.54	AHMO NV	6.55	6.55		
MSCI EAFE	1980.26	1973.10	AIR FRANCE-KLM	18.44	18.42		
5 YR TSY BOND YLD	5.02	5.04	AKZO NOBEL	46.57	46.30		
SPDR TRUST SER 1	132.55	132.06	ASML HOLDING NV	16.95	16.67		
DIAMONDS TRUST	116.56	115.99	BUHRMANN NV	13.37	13.50		
ISHARES-DJ DIV	64.51	64.37	DSM (KONIN)	36.82	36.98		
ISHARES-DJ HEALT	61.00	60.85	FORTIS	29.75	29.92		
ISHARES-DJ CN CGD	54.67	54.44	GETRONICS NV	8.94	9.16		
ALTRIA GROUP INC	72.69	72.16	HAGEMEYER NV	4.14	4.22		
AMAZON.COM INC	34.16	33.62	HAL TRUST-UTS	60.00	60.00		
AMERICAN EXPRESS	53.62	53.37	HEINEKEN NV	32.19	32.48		
AXONYX INC	1.11	1.11	ING GROEP NV-CVA	33.15	33.61		
ANHEUSER BUSCH	46.74	46.25	ITECH NV	44.35	45.00		
BIOGEN IDEC INC	46.87	47.06	KPM (KONIN) NV	9.51	9.44		
CISCO SYSTEMS	20.75	20.47	NUMICO NV	38.46	38.25		
CITIGROUP INC	50.30	50.29	PHILIPS ELECTRON	28.25	26.34		
DISNEY (WALT) CO	30.11	29.63	REED ELSEVIER	11.70	11.81		
ENZON PHARMACEUT	8.76	8.68	ROBECO NV	28.20	28.17		
GENERAL ELECTRIC	34.70	34.51	ROLINCO NV	24.78	24.90		
HEWLETT-PACKARD	33.08	32.75	RORENT NV	41.72	41.74		
HOME DEPOT INC	41.21	41.08	ROYAL DUTCH SH-A	26.76	27.14		
IBM	82.90	82.63	TNT NV	30.40	30.53		
INTEL CORP	19.58	19.46	TOMTOM	37.00	36.71		
ISHARES-SP SCVAL	74.78	74.44	UNILEVER NV-CVA	54.20	54.60		
JOHNSON&JOHNSON	58.32	58.95	WEISSANEN NV	13.14	13.13		
MEDTRONIC INC	48.34	48.32	WOLTERS KLUWER-C	20.05	20.14		
MICROSOFT CORP	23.77	23.62	WP-STEWART HLDG	1635.50	1639.00		
3M CO	87.65	87.33	PHILIPS TELECOM	0.95	0.94		
MOTOROLA INC	22.30	22.24	VNU NV	29.12	29.19		
NASDAQ-100 INDEX	41.67	41.39					
NVIDIA CORP	29.52	29.38	FUNDS	PREV.	10-May		
PFIZER INC	25.04	25.13	HEND PAN EUR SM	23.64	23.64		
PROCTER & GAMBLE	56.34	55.67	HEND JAP SM CO	29.90	29.90		
QUALCOMM INC	51.66	51.18	HEND PAC EQUITY	59.54	59.54		
ROYAL DUTCH-ADR	69.13	69.35	HEND CONT EUR EQ	30.66	30.66		
SCHLUMBERGER LTD	73.06	73.29	HEND GLOBAL TECH	25.62	25.62		
SPRINT NEXTEL CO	25.00	24.84					
SYSCO CORP	30.20	29.83	CURRENCIES	PREV.	11-May		
TEXAS INSTRUMENT	33.70	33.95	YENUSD	110.493	110.990		
TIME WARNER INC	17.24	17.20	USDIEUR	1.278	1.278		
YAHOO! INC	32.09	31.84	CANUSD	1.100	1.101		

89 years of professional service



MCB
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
INVESTMENT DIVISION

Investment@mc-bank.com www.mc-bank.com
Satina building 1st floor, tel: 466-1818 fax: 466-1633





tulip
restaurant

Looking for a Nice...
...and reasonably priced
...Lunch or Dinner?

Tulip Restaurant, with its typical Dutch Bar and a delicious Caribbean and Dutch Cuisine, is serving Continental Breakfast, Lunch and A La Carte Dinner.

Open Daily from 7:30 am to 10:30 pm.
Reservations: 5870110 / www.mvceaglebeach.com

We are located next to Chalet Suisse Restaurant

EARLY BIRD
3 COURSE
3 SPECIAL \$22.95
FRENCH STEAKHOUSE & Garden Terrace
EVERYDAY FROM 5:30 - 7:00 PM
at Manchebo Beach Resort & Spa - For dinner reservations call 582-3444

Friday Night is
T-Bone Night
at **TANGO RESTAURANT**

DAILY LIVE TANGO SHOW!

\$21.95^{+s.c.}
Includes Salad

TANGO RESTAURANT
Argentine Grill
Open from 5 to 11 pm. Conveniently located opposite the Allegro Resort.
For Reservations call: **5868600**

Linda's
Pannenkoeken & Pizza's
Tel. nr. 586-3378

Palm Beach naast Valero
**Ook voor
de lekkerste
Pizza's**

WARUNG ENAH
SURINAME/JAVANESE
CUISINE
OPEN:
11.30 AM - 9 PM
(CLOSED ON WEDNESDAYS)
**NOW ALSO
POSSIBILITIES FOR CATERING**
DE LA SALLESTRAAT #1 - TEL: 588.78.72

Gasparito
RESTAURANT - ART GALLERY

Authentic Local
and International Food

We have indoor
and outdoor seating
with a very cozy setting

BRING THIS COUPON
AND YOU WILL
GET A FREE GLASS OF WINE
OR WARSTEINER BEER
WITH ANY DINNER

Gasparito 3
Phone: 5867144
Fax: 5867044

Savanna LODGE
BAR & RESTAURANT

Moederdag Special
bij de struisvogelfarm.
"Dit jaar geen ontbijt op bed,
maar verras je moeder met
een struisvogelomelet"

Toon deze advertentie aan
de Ostrichfarm en moeder mag
gratis mee op tour.

Savanna Lodge Restaurant
verwent u nu ook elke Vrijdag avond.
Verras uw smaakpapillen met een heerlijk
dinner in Afrikaanse sfeer
Ruime 'a la carte' keuze of de 'Chefs
Favoriete' 3-gangen menu
Keuken geopend van 17h00 tot 22h00
Savanna Lodge bij de Struisvogel farm
Reserveer op Tel: 5859630
Onze gezellige Savanna Lodge bar is tevens
een unieke lokatie om te borrelen.

Presidente VN-hof wil af van 'luxe' procedures

DEN HAAG — VN-secretaris-generaal Kofi Annan had gelijk toen hij het Internationaal Gerechtshof (ICJ) vroeg zijn efficiency en doorloopsnelheid te verhogen. Dit zei ICJ-presidente Rosalyn Higgins woensdagavond tijdens een drukbezochte lezing van de Nederlandse Vereniging voor Internationaal Recht (NVR).

De 68-jarige Britse juriste is sinds februari de eerste vrouwelijke president van het Internationaal Gerechtshof, het hoogste juridische orgaan van de VN dat onlangs zijn zestigste verjaardag vierde in aanwezigheid van Annan en koningin Beatrix. Higgins sprak daags na de afsluiting van de mondelinge behandeling van de genocideklacht die Bosnië in 1993 indiende tegen Joegoslavië. Die zaak is met een duur van inmiddels dertien jaar ook voor het ICJ aan de lange kant. Haar hof is volgens Higgins het enige dat nooit de knoop heeft weten door te hakken of het zwaartepunt moet komen te liggen op schriftelijke of op mondelinge behandeling van een zaak. Daardoor is er gere-

geld een jarenlange schriftelijke voorbereidingsfase, met daarna een herhaling van argumenten tijdens de mondelinge behandeling. In het Vredespaleis heeft altijd een cultuur geheerst dat het hof, dat dienstbaar moet zijn aan soevereine staten bij het oplossen van hun onderlinge geschillen, die staten ruimte moet geven bij de presentatie van hun zaak. Higgins omschreef die houding met ironische ondertoon als volgt: "Het moet soevereine staten worden toegestaan te zeggen wat zij willen en te spreken zolang als zij willen." Higgins kreeg met deze en andere uitspraken herhaaldelijk de lachers aan haar kant in het gehoor van diplomaten, hoogleraren, rechters,

journalisten en studenten. Een diplomaat merkte later tijdens de receptie op dat het goed is dat het Internationaal Gerechtshof, dat soms met een wat stoffig imago kampt, eindelijk eens een vrouwelijke president heeft. Higgins benadrukte in haar lezing dat zij vooral af wil van herhaling: "Ik denk niet dat dat een luxe is die we ons voor altijd zullen kunnen permitteren." Het hof heeft het erg druk. Binnen de laatste twee weken zijn er weer twee nieuwe zaken bijgekomen: Argentinië tegen Uruguay en Dominica tegen Zwitserland. Om van de herhaling af te komen, week zij onlangs af van de traditie dat de rechters de vertegenwoordigers van de staten meestal laten uitpraten en onderbrak zij een spreker met de opmerking dat zij de redenering al gehoord had. Dat zorgde volgens haar voor een 'rilling' in de Grootte Rechtszaal van het Vredespa-

leis. Voor zijn vijftigste verjaardag in 1996 had het ICJ nog een conferentie georganiseerd met hoogleraren die veel over het hof schreven; deze keer waren de genodigden 'de klanten' zoals zij staten soms omschreef: het hof sprak met medewerkers van ministeries van Justitie en Buitenlandse Zaken van de 57 landen die de afgelopen tien jaar voor het hof zijn verschenen. Zo hoopten de rechters ook hun kant van de zaak beter te begrijpen. Higgins benadrukte hoe belangrijk het is dat staten onderlinge geschillen kunnen voorleggen aan het Internationaal Gerechtshof, als diplomatiek overleg niet tot een oplossing leidt. Net als veel ICJ-medewerkers voor haar, betreurde zij dat het hof een beetje "low profile" is in de media, vergeleken met internationale hoven die over strafzaken gaan, zoals het Joegoslavië-Tribunaal en Internationaal Strafhof.

Uitgeweken russisch-orthodoxen stemmen over hereniging

SAN FRANCISCO/MOSKOU — Russisch-orthodoxen die als gevolg van de revolutie van 1917 vluchtten en de officiële kerk achter zich lieten, stemmen donderdag in San Francisco over hun toekomst zonder communisme in Rusland. De patriarch in Moskou, Aleksij II, hoopt dat de verloren schapen terugkeren onder het gezag van zijn officiële kerk. Volgens hem is daar de weg voor geopend tijdens overleg met de 'buitenlandse kerk' in de afgelo-

pen twee jaren. De algemene 'Raad van de Diaspora' van de afgesplitste russisch-orthodoxen is slechts voor de vierde maal sinds 1920 bijeen. In San Francisco ligt daarbij donderdag de vraag op tafel of en hoe de buitenlandse Russisch Orthodoxe Kerk, die een apart leven is gaan leiden met zijn eigen geestelijken en organisatie, terugkeert naar de moederkerk in Moskou. De bisschoppen van de buitenlandse russisch-orthodoxen zullen aan de hand van

de stemming komende week een besluit nemen. Groot enthousiasme lijkt afwezig. Tal van betrokkenen kunnen nog steeds niet verkroppen dat de officiële kerk met de KGB meewerkte en voor de communisten in het stof kroop. Bovendien wil de top van de buitenlandse kerk de controle over de circa 350 gemeenschappen van buitenlandse russisch-orthodoxen niet afstaan zelfs als zou formeel de hereniging op godsdienstig gebied bezegeld worden.

Merkel vecht voor grondwet

BERLIJN — De Duitse bondskanselier Angela Merkel wil dat Duitsland tijdens zijn voorzitterschap van de Europese Unie opnieuw probeert de Europese grondwet aanvaard te krijgen.

Volgens Merkel is de constitutie de enige manier om een Europa te creëren dat 'in

staat is tot actie'. De bondskanselier zei dat in haar eerste toespraak tot de Duitse Bondsdag over Europese politiek. "We moeten erover nadenken hoe we het project van de grondwet tot een succesvol einde kunnen brengen". Zowel de Nederlandse als de Franse kiezers weigerden vorig jaar in een referendum

de Europese grondwet goed te keuren. Alle lidstaten moeten de constitutie onderschrijven om die geldigheid te geven.

De Nederlandse staatssecretaris Atzo Nicolai van Europese Zaken heeft al herhaaldelijk duidelijk gemaakt dat de grondwet voor Nederland geen onderwerp meer is.